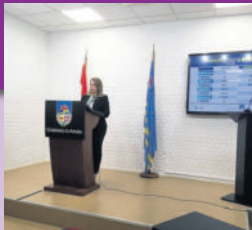


3 Aruba

Voorwaarden volgende tranche coronasteun moeten op 15 december rond zijn



8 Economie

Nog steeds weinig vliegverkeer op Schiphol door corona



10 Wereld

SpaceX lanceert met succes 4 astronauten



12 Sport

1e Oranje-zege voor De Boer



Niet masterplan maar Landspakket uiteindelijk leidend

ORANJESTAD — Het Landspakket dat Nederland opstelde is uiteindelijk leidend bij de hervormingen die de regering van Aruba zich eindelijk realiseert, omdat Nederland op basis van de in het Landspakket geformuleerde hervormingen per kwartaal liquiditeitssteun toekent. Dat verklaarde minister-president Evelyn Wever-Croes (MEP) vanochtend tijdens een persconferentie op het bestuurskantoor.

door onze verslaggever
Jan Jager

In de dagelijkse praktijk laat de regering van Aruba zich echter leiden door het masterplan ‘Repositioning our sails’ dat enige tijd terug in conceptvorm gereed kwam en samen met stakeholders tot stand is gekomen, benadrukte de premier Wever-Croes. Dit masterplan zal echter ‘op één lijn worden gebracht’ met het Landspakket, legde ze vanochtend uit.

Afgelopen vrijdag tekende de minister-president in Den Haag een akkoord met Nederland, waarmee Aruba zich aansluit bij het Orgaan voor Hervorming en Ontwikkeling (Coho) dat erop moet toezien dat er structurele hervormingen worden doorgevoerd, in onder meer het onderwijs, het openbaar bestuur, justitie en de economie van de autonome landen in het Caribisch gebied. Anders dan voorheen de bedoeling was wordt het bijbehorende Landspakket waarin de hervormingen zijn opgenomen niet in de Rijkswet voor dit hervormingsorgaan ondergebracht, maar in een ‘onderlinge regeling’. Dat stelt de regering van Aruba in de gelegenheid haar eigen masterplan ‘Repositioning our sails’ in stelling te brengen, dat afgelopen maanden met een brede coalitie van Arubaanse stakeholders tot stand is gebracht.

Werkgroep

Alle punten van het Landspakket zijn in hoofdlijn in het masterplan overgenomen, stelde de premier vanochtend, die tevens aan het hoofd staat van de Commissie Herstel en Innovatie die de regie voerde over de totstandkoming van het masterplan. De werkgroep die zich nu al bezig

houdt met implementatie van het masterplan, gaat zich ook bezig houden met implementatie van het Landspakket en rapportage naar Nederland toe, verklaarde ze. “Voor ons is het masterplan leidend, want dat is ons document. Je zult dat ook gepubliceerd zien, niet het Landspakket, en de rapportages worden gedaan op basis van het masterplan. Maar natuurlijk staan er acties die omdat ze in het Landspakket zijn opgenomen meer aandacht krijgen in het masterplan. Als je aan een van de stappen van het masterplan niet voldoet, dan val je misschien achter bij je economische heractivering”, aldus de premier.

“Maar als je daarnaast ook een van de acties uit het Landspakket niet uitvoert, dan heb je een groter probleem, want dan krijg je geen leningen meer”, benadrukte Wever-Croes vanochtend. Die acties worden elk kwartaal opnieuw met Nederland kortgesloten, ze moeten dan aangepast in lijn met de afgesproken acties.

Top 5 acceleratieprojecten

In het concept-masterplan benoemt de commissie een top 5-acceleratieprojecten die prioriteit dienen te krijgen omdat ze volgens de commissie een ‘trimpelleffect’ veroorzaken. Dit zijn hervorming van de arbeidsmarkt en modernisering van arbeidswetgeving, ‘eliminatie van administratieve rompslomp en verbetering van procesefficiency’, ‘systematische belastinghervorming’, ‘e-government’ en de introductie van een ‘nationaal digitaal identificatiesysteem

en een veilig digitaal platform voor het delen van data’ en het ‘verbeteren en versterken van de wetgevende capaciteit en innovatie op regelgevingsgebied’.

Landspakket: 40 acties

Het Landspakket telt circa 40 acties op het gebied van financieel beheer, kosten en effectiviteit van de publieke sector, belastingen, de financiële sector, economische hervormingen, de zorg, het onderwijs en het versterken van de rechtsstaat. Op de vraag of Aruba de hervormingen uit het Landspakket ter discussie gaat stellen, antwoordde de premier dat ze aan elke minister heeft gevraagd om iemand aan te wijzen van hun ministerie om in de implementatiewerkgroep te gaan zitten om de acties met het Coho te bespreken. “Ik ga dat zelf niet doen, maar we zorgen er wel voor dat alles weer ter sprake komt, met name om duidelijkheid te krijgen wat er nu wordt gezegd. Bijvoorbeeld een van de taken is zorg te dragen voor vitale processen. Dit staat erin. Natuurlijk moet dit, alle acties worden ter sprake gebracht om duidelijk te krijgen wat het betekent.

Op de vraag of ze het punt in het Landspakket ‘wegnemen belemmeringen voor aanneemen buitenlandse arbeidskrachten’ ter discussie gaat stellen, antwoordt de premier: “Ja, dat hebben we ook al aangegeven, dat we op een kleine eiland leven, en dat juist met de werkloosheid die we nu hebben, we niet in staat zijn om meer belemmeringen weg te nemen. Er moeten wel een aantal belemmeringen worden weggenomen voor Koninkrijksenoten, maar verder zien we dat niet gebeuren, eerder meer belemmeringen en daar staat Nederland ook open voor want ze begrijpen de situatie ook”, aldus de premier.

Lees ook op pagina 3: ‘Voorwaarden volgende tranche coronasteun moeten op 15 december rond zijn’.

Coronavirus veroorzaakt schade aan ademspier

AMSTERDAM — Bij Covid-19 patiënten die erg ziek zijn, beschadigt het coronavirus het middenrif, de belangrijkste ademspier. Volgens onderzoek van Amsterdam UMC ontstaan er bij deze patiënten een ontstekingsreactie en bindweefselvorming in deze spier.

“Opvallend is dat we naast de ontstekingsreactie en bindweefselvorming zagen dat bij sommige patiënten het virus in de spiercellen zat. Sommige cellen werden twintig keer groter dan normaal en andere juist heel klein. Dat betekent waarschijnlijk dat het middenrif hard gaat werken tegen het virus”, aldus het academische ziekenhuis. Volgens Amsterdam UMC is dit we-

reldwijd het eerste onderzoek naar de gevolgen van Covid-19 voor het middenrif. Als deze ademspier minder goed werkt, dan volgt kortademigheid en is beperkte inspanning mogelijk. Bekend is dat veel herstellende coronapatiënten last houden van kortademigheid en vermoeidheid. Volgens de onderzoekers kan de schade aan het middenrif hierin een belangrijke rol spelen. Het is nog niet bekend of deze schade op den duur kan herstellen. De onderzoekers vergeleken 26 coronapatiënten met 10 patiënten die niet besmet waren met het virus. Allen waren zij opgenomen op de intensive care en werden zij beademd. De studie is gepubliceerd in het wetenschappelijke blad JAMA Internal Medicine.

Proces aanslag Charlie Hebdo weer uitgesteld om coronabesmetting

PARIJS — Het proces over de aanslag op het satirische weekblad Charlie Hebdo in Frankrijk loopt weer vertraging op. Een van de verdachten heeft het coronavirus opgelopen en is nog te ziek om naar de rechtbank te komen.

Het proces tegen de veertien vermeende handlangers van de extremisten die achter de aanslagen zitten op de redactie van het tijdschrift en op een joodse supermarkt in 2015, gaat op z’n vroegst op 23 november verder. De rechtszaak moest eerder ook al worden uitgesteld, omdat drie verdachten positief waren getest op het virus. Bij de aanvallen op Charlie Hebdo en supermarkt Hyper Cacher vielen vijf jaar geleden zeven-tien doden.

Sinterklaas gered op zee



ORANJESTAD — De Kustwacht, Arumil, (maritieme) politie en politieheliikopter hebben gisteren Sinterklaas gered uit zee. Hij was op weg naar Aruba toen zijn boot in de problemen kwam door noodweer op zee. De Goedheiligman werd overgebracht naar Marinierskazerne Savaneta.

Zie ook pagina 4 ‘Hulpdiensten rukken uit om Sinterklaas te redden’.

Boetestop Belgische agenten uit woede over geweld

BRUSSEL — Een aantal Belgische agenten wil geen coronaboetes meer uitschrijven. Ze zijn boos over geweld tegen de politie en voelen zich in de steek gelaten door de overheid.

De politiebonden klagen al langer dat sinds het uitbreken van de coronacrisis het uiterste van hen wordt gevraagd zonder dat daar wat tegenover staat, en dat ze de groeiende onvrede over de coronamaatregelen op straat alleen het hoofd moeten bieden. Ze vragen al lange tijd tevergeefs om beschermende maatregelen als bodycams. Na de mishandeling van drie agenten

in Brussel is voor een van de twee grote vakbonden, de NSPV, de maat vol.

De politiemensen werden aangevallen toen ze iemand die zich niet aan de coronaregels hield wilden arresteren. De verdachten kwamen meteen weer vrij, al bezweert het Openbaar Ministerie dat dit niet betekent dat ze vrijuit gaan.

“Het is blijkbaar normaal dat de politie zware klappen incasseert van dit krapuul”, zegt NSPV-secretaris Thierry Belin. Dan ‘hebben we geen zin om geld in de kassa te storten van de Staat die ons veracht’.

Irak executeert 21 veroordeelden

BAGDAD — Irak heeft vandaag 21 mensen die veroordeeld waren voor ‘terrorisme’ geëxecuteerd in de beruchte Nasiriyah-gevangenis, in het zuiden van het land, aldus medische- en politiebronnen.

De Iraakse mannen uit verschillende provincies waren allemaal veroordeeld op grond van de terrorismebestrijdingswet van 2005, waarin de doodstraf staat, maar er waren geen details over hun specifieke misdaden. Irak behoort volgens Amnesty International tot de top 5 van landen in de wereld die doodvonnissen uitvoeren. Volgens de mensenrechtenorganisatie heeft het land in 2019 honderd mensen geëxecuteerd.

Moderna: coronavaccin voor 94,5 procent effectief

CAMBRIDGE — Een coronavaccin van de farmaceut Moderna is volgens voorlopige onderzoeksresultaten voor 94,5 procent effectief bij het voorkomen van een besmetting met het coronavirus. Dat liet het bedrijf vandaag weten.

Moderna werkt aan het vaccin mRNA-1273. Europese landen hebben alvast tientallen miljoenen doses daarvan besteld. Voor de tests maakt Moderna gebruik van ongeveer 30.000 proefpersonen. Een deel krijgt het kandidaat-vaccin, een ander deel krijgt een placebo. In die controlegroep liepen negentig mensen het coronavirus op. Bij de mensen die het middel van Moderna kregen, raakten maar vijf personen besmet. Van die 95 besmette personen werden 11 ernstig ziek, allen uit de controlegroep van mensen die een placebo hadden gekregen. Volgens Moderna zijn er

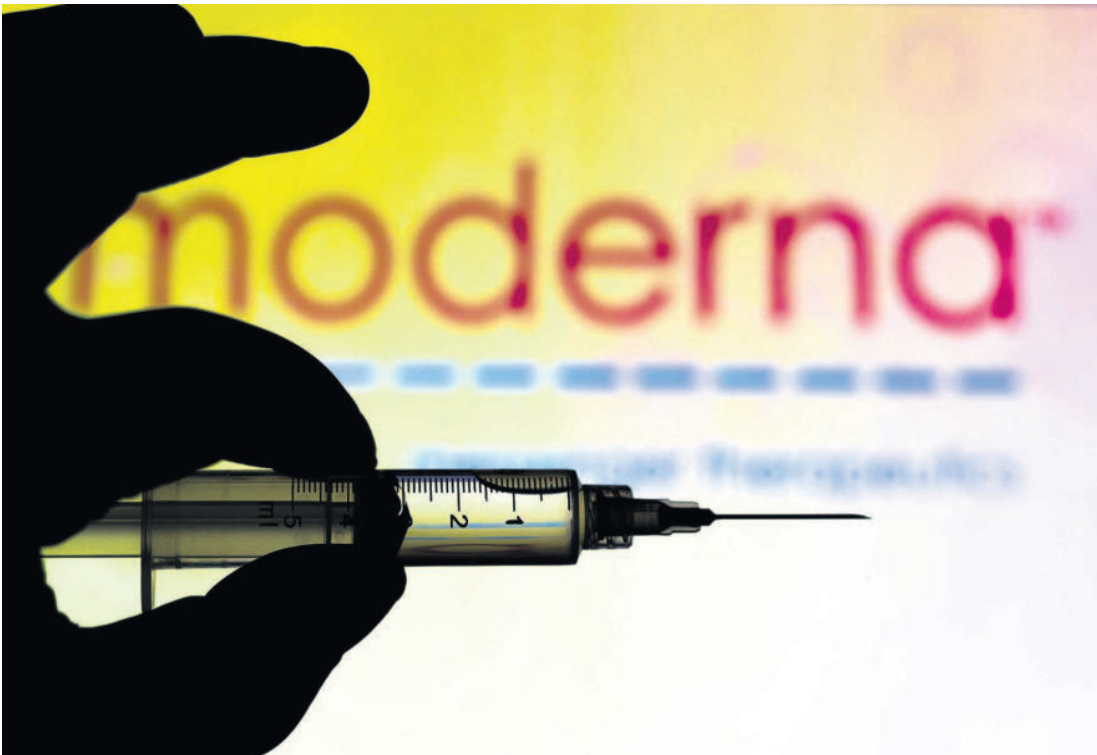


Foto: Shutterstock

geen grote veiligheidsproblemen aan het licht gekomen tijdens de tests. Moderna wil de Amerikaanse toezichthouder binnenkort toestemming vragen

om het middel met spoed op de markt te kunnen brengen. De Europese medicijn-waakhond meldde vandaag een versnelde beoordeling te zijn gestart. Moderna wil in

de loop van volgend jaar een half miljard tot een miljard doses leveren. Concurrent Pfizer meldde eerder dat zijn potentiële vaccin 90 procent effectief is.

Luenne Gomez-Pieters, directeur Dimp:

‘We moeten wonderen verrichten met de mensen die we hebben’ (deel 1)

ORANJESTAD — De Sociaal Economische Raad (SER) concludeerde eind 2019 dat het openstaande saldo van niet ingevorderd belastinggeld 1,6 miljard florin bedraagt. De *Amigoe* sprak met Dimp-directeur Luenne Gomez-Pieters over de nog altijd geringe belastingmoraal, personeelstekort, de digitalisering van de dienst en de recente kritiek vanuit het bedrijfsleven op het belastingverlichtingsplan Alivio Fiscal 2.

door onze verslaggever
Jan Jager

De SER baseerde zich op cijfers van de Belastingdienst zelf. Daaruit bleek dat ‘slechts’ 62 procent van de Arubaanse burgers in 2017 inkomstenbelasting betaalde. De werkgevers doen het niet veel beter. Van hen betaalden in 2017 en 2018 respectievelijk 74 en 67 procent loonpremies en premies voor de AOV (Algemene Ouderdomsverzekering), AWW (Algemene Weduwen en -Wezenvoorziening) en de Algemene Ziektekostenverzekering (AZV). Dan zijn er nog de indirecte belastingen waaronder de drie omzeterelateerde belastingen bbo (belasting over bedrijfsomzetten), bavp (belasting additionele voorziening PPS-projecten) en bazv (bestemmingsheffing AZV), die samen in 68 procent van de gevallen door belastingplichtige bedrijven werd voldaan. Dat betekent dat in 2017 ruim 4000 Dimp-cliënten hun bbo, bavp, bazv-verplichtingen niet zijn nagekomen, aldus de SER in het rapport ‘Het gebrek aan compliance’. *Compliance* is de mate waarin de plicht tot het betalen en/of afdragen van belastingen, heffingen en sociale premies wordt nageleefd. De compliance is nog altijd zwaar onvoldoende, erkent Dimp-directeur Gomez-Pieters, maar ze wil wel gelijk het beeld rechtzetten dat de SER in het rapport geeft door te suggereren dat er 1,6 miljard niet-geïnde belasting is terug te vorderen. “Veel achterstand is inmiddels verjaard of zit in de bezwaar- en/of beroepsfase. En bij die



1,6 miljard zijn ook nieuwe aanslagen meegerekend die nog niet invorderbaar zijn. Wat écht invorderbaar is van die 1,6 miljard is 300 miljoen florin.” De compliance-cijfers stegen de afgelopen jaren, al is het gestaag. “Van de geregistreerde cliënten voor de loonbelasting doet inmiddels 71 procent daadwerkelijk hun aangifte en betaling. De bbo zat ooit op 60 procent, dat is nu 66 procent.” Maar ook dat is veel te mager, vindt ze. “Onze ‘aim’ is rond de 80/90 procent.” Gomez-Pieters begon in 2005 als inspecteur bij de Belastingdienst Dimp. Na vijf jaar vertrok ze naar accountantskantoor Ernst & Young. In 2015 keerde ze na een openbare sollicitatieprocedure bij de Dimp terug, als directeur. “Ik ben begonnen op 1 mei, de dag van de arbeid, en ik werk harder dan ik ooit in de private sector heb gedaan.” Ze werkt met een team van 263 mensen. Daarvan zijn 23 invorderingsambtenaren dagelijks aan de slag met het invorderen van onder meer onbetaalde belastingen, premies volksverzekeringen, erfpachtrechten, toeristenheffingen en de bazv.

“Het IMF (Internationaal Monetair Fonds) heeft gezegd dat we tenminste veertig man nodig hebben. Elke invorderaar heeft nu 7000 tot 8000 cliënten onder zijn of haar beheer. We hebben uitbreiding nodig van het aantal invorderingsambtenaren. Dit is diverse keren aangekaart, ook bij het CAft (College Aruba financieel toezicht, red). Ik heb dit bij de regering aangekaart en ook bij Nederland. Elke extra invorderingsambtenaar verdient zichzelf dubbel en dwars terug.” Dan is er ook nog een ‘informele sector’, van Facebook-handel tot bouwbedrijven die onder de radar opereren die überhaupt niet bij de Belastingdienst in beeld zijn. Vooral informele aannemers zijn de ‘bonafide’ bouwsector een doorn in het oog, omdat ze (door het niet betalen van belastingen en premies) een concurrentievoordeel hebben ten opzichte van bedrijven die wel netjes belastingen en premies afdragen, aldus een vertegenwoordiger van de ‘nette’ bedrijven vorig jaar in deze krant. Gomez-Pieters begrijpt de grieven. Ze benadrukt dat het Fiscale

inlichtingen- en opsporings-team (Fiot) dagelijkse op pad is om bedrijven die niet geregistreerd zijn aan te pakken. Maar ook hier is de bezetting het grote probleem. “Het Fiot-team telt drie mensen. We hebben er geen enkele ambtenaar bij gekregen. We moeten wonderen doen met de mensen die we hebben.”

Stijging ontvangsten
Desondanks lukte het de Dimp-directeur gedurende de jaren dat zij de Belastingdienst leidt, de ontvangsten met gemiddeld 20 tot 30 miljoen florin te verhogen via extra invorderingsacties. De belastingontvangsten stegen tussen 2015 en 2019 met 150 miljoen tot 850 miljoen florin. Daarin zit deels het effect verwerkt van de introductie van de bavp (1,5 procent) in juli 2018 en de verhoging van de bazv van 2 naar 3 procent waardoor het gecombineerde tarief van de omzetbelasting (inclusief de bbo van 1,5 procent) inmiddels 6 procent bedraagt. De ontvangsten die Dimp voor derden int, zoals de AZV en sociale verzekeringsbank SVb, namen zelfs toe van 700 tot 900 miljoen florin.

Volgens Gomez-Pieters heeft de groei van het premiebedrag dat de Dimp namens de AZV en de SVb incasseert te maken met de ‘strakke aanpak van Dimp op het gebied van compliance en onze inspanningen op het gebied van de invordering’. Ze wijst erop dat de tarieven van de sociale premies niet zijn gewijzigd.

Digitalisering
De ontvangsten nemen ook toe door de digitalisering van het invorderingsproces, waaraan Gomez-Pieters afgelopen jaren met haar dienst en externe toeleveranciers heeft gewerkt. “We hadden een enorme inhaal-slag te maken. Tot voor kort kwamen er maandelijks nog 14.000 bbo-klanten en 7000 tot 8000 loonbelastingklanten (werkgevers, red.) fysiek naar het hoofdkantoor om vóór de vijftiende van de maand aangifte te doen en te betalen. En iedereen wachtte altijd tot het laatste moment om te betalen. In 2017 ontvingen we eindelijk budget om het proces van de maandelijkse invordering van bbo en loonbelasting te digitaliseren. In 2018 zijn we

gedeeltelijk ‘live’ gedaan en sinds juli 2020 is het alleen nog maar mogelijk om bbo digitaal in de dienen en te betalen. Nu zijn er z’n 10.215 cliënten die de aangifte voor bbo en loonbelasting digitaal doen. 117 belastingadviseurs maken inmiddels gebruik van het portaal en dienen namens cliënten aangiftes in. Cliënten die zich nog niet hebben geregistreerd, daar gaan we achteraan.”

Het digitale proces moet niet alleen de inning efficiënter maken, maar ook invorderingsambtenaren helpen slagvaardiger te werk te gaan. Reden dat het zo lang heeft geduurd voor het in-ningsproces gedigitaliseerd kon worden, is volgens Gomez-Pieters het kostenplaatje. Die kosten liepen voor de digitalisering van de bbo en loonbelasting in de miljoenen. “Op een kleine dienst als de onze is dat best veel geld.” Het overnemen van bestaande software van een andere belastingdienst is overwogen, maar bleek geen optie. “Op Bonaire en Curaçao staan de afdelingen inning, inspectie en controle los van elkaar, elk met een eigen directeur. Bij ons is inspectie

en controle in 2004 samengegaan. Wij zijn anders georganiseerd.” Een eigen systeem van het Duitse softwarebedrijf SAP creëert bovendien meer vrijheid. “Terwijl Curaçao begon met digitalisering van inkomstenbelasting die maar één keer per jaar ingediend wordt, zijn wij bij de commerciële sector begonnen waar de frustratie bij het indienen van de maandelijkse bbo en loonbelasting aangiften hoog was vanwege de lange rijen en wachttijden bij het indienen van de aangiften.”

Alivio Fiscal 2
Dat brengt het gesprek op Alivio Fiscal 2, het belastingverlichtingsplan dat minister Xiomara Maduro (MEP) van Economische Zaken, Financiën en Cultuur onlangs presenteerde. De voorzieningen die in dat plan zijn opgenomen worden allemaal automatisch aangepast in het digitale systeem, verzekert Gomez-Pieters.

In deel 2 van het interview met Gomez-Pieters reageert ze op de felle kritiek vanuit het bedrijfsleven op belastingverlichtingsplan Alivio Fiscal 2.



COVID-19 UPDATE 15 NOVEMBER

Aantal gevallen coronavirus op Aruba

	Totaal	Ingezetenen	Niet Ingezetenen
Nieuw	3	1	2
Actief	83	70	13
Hersteld	4534	4457	77
Positief	4662	4572	90
Negatief	39674	-	-
Getest	44336	-	-
Getest op luchthaven	21956	-	-
Overleden	43	43	0

STOP DE VERSPREIDING VAN COVID-19

GEZICHTSMASKERS VEREIST



HET HOUDT ONS ALLEMAAL VEILIG!

Met de gezondheid en veiligheid van onze gasten en medewerkers als prioriteit, wordt aan klanten en bezoekers aangeraden om een gezichtsmasker te dragen.

Zonder gezichtsmasker wordt u niet geholpen. Stoffen gezichtsbedekkingen die uw neus en mond bedekken, zijn acceptabel.

Bedankt voor uw respect en medewerking,



**KOORYMAN
PAINT**

**CARIBBEAN
TOUGHNESS
AT PRICES
YOU'LL LOVE**

Kooyman Paint is made for the Caribbean in the Caribbean. Our paint offers maximum protection for the tropical climate, and at great prices!

We mix 16,000 colors in 3 price ranges, you'll always find the perfect paint for your project.

Visit our Paint Desk and get inspired!



**SHOW US YOUR TOUGHEST LOOK AND
WIN AWG 500.- IN KOORYMAN PAINT!**



For more info check our facebook page or go to
kooymanbv.com

Deadline uitvoering een maand later

Voorwaarden volgende tranche coronasteun moeten op 15 december rond zijn



ORANJESTAD — Aruba en Nederland onderhandelen inmiddels over de volgende tranche van renteloze financiële hulp. Deze moet het eerste kwartaal van 2021 dekken en om in aanmerking te komen daarvoor zal Aruba op 15 januari moeten voldoen aan voorwaarden op gebied van justitie, toezicht op de financiële sector, vitale processen en onderwijs. Ook moet de Wever-Croes norm dan van kracht zijn. De plannen moeten op 15 december klaarliggen.

Tijdens een persconferentie vanochtend op het Bestuurskantoor wilde premier Wever-Croes nog niet in details treden over wat de voorwaarden die Nederland dit stelt precies inhouden. Daar zou op een later tijdstip over worden gecommuniceerd. Wel gaf zij aan dat de voorwaarden zijn gesteld op gebied van rechtstaat en justitie, het toezicht op de financiële sector, onderwijs en de

continuïteit van vitale processen zoals nutsbedrijven, datavoorziening, brandstof en communicatie. Ook worden de laatste aanpassingen gemaakt op gebied van de in verband met de crisis aangepaste ambtenarenlonen, maar die zouden volgens de premier meer technische details omvatten. Tenslotte moet de Wever-Croes norm van kracht zijn. Het is de bedoeling dat de eerste tranche

van 2021 wordt besproken tijdens de eerste Rijkswinsterraad van 2021 in januari. De deadline staat voor 15 januari, maar plannen moeten worden gepresenteerd worden op 15 december.

Doorlichten

Voor wat betreft voorwaarden met betrekking tot rechtstaat en justitie gaf de premier desgevraagd aan dat het zou gaan om het Recherche Samenwerkingsteam (RST), de Kustwacht en de Landsrecherche en dat zij daarover ook een briefing had gekregen van Justitie-minister Andin Bikker (POR), maar dat zij het liever aan hem laat om daarover uit te wijden. Voor wat betreft de toezicht op

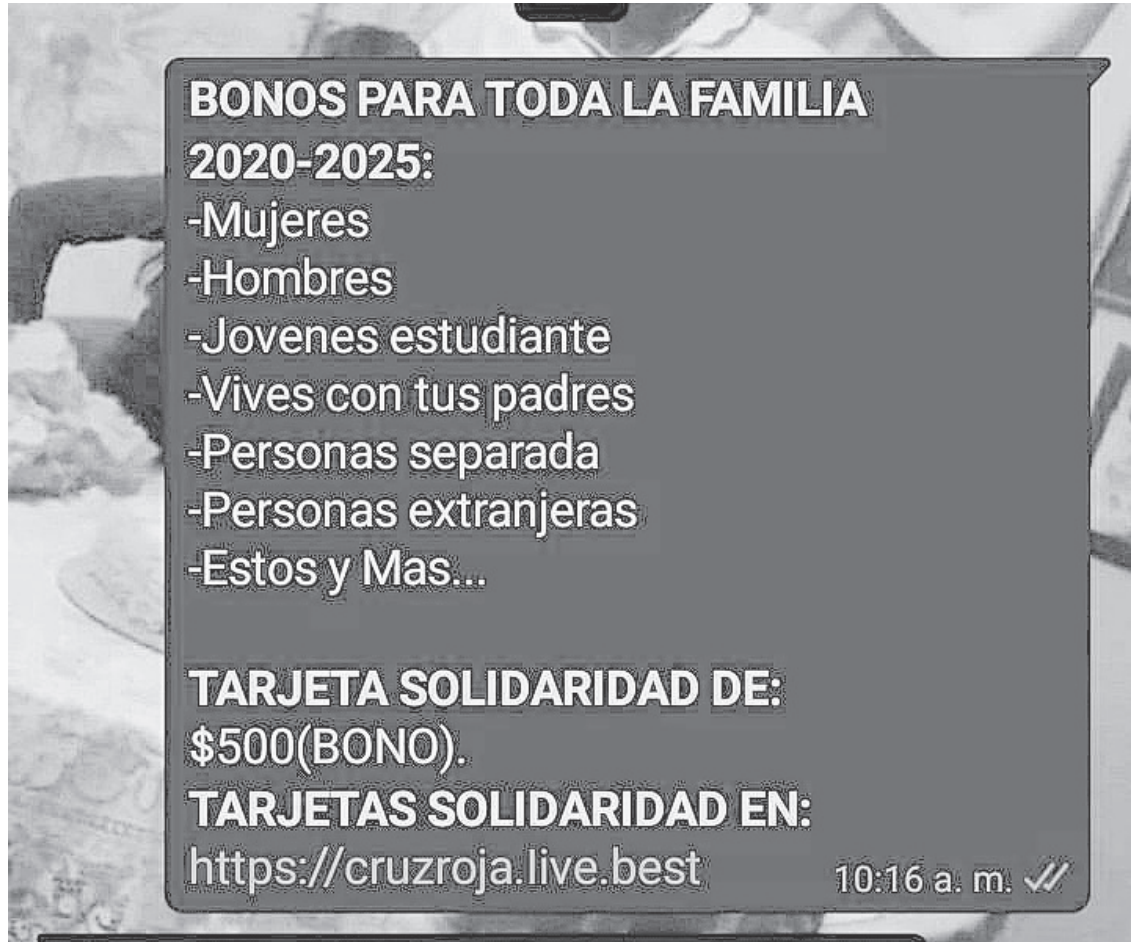
de financiële sector zal een doorlichting plaats moeten vinden zoals ook gebeurd op Curaçao en Sint Maarten. Ook voor wat betreft onderwijs moet een doorlichting plaatsvinden en op 15 december moet daar een plan van aanpak voor klaarliggen, gemaakt door de ministers van Onderwijs van alle Koninkrijkslanden.

Wever-Croes norm

In de Wever-Croes norm zou aanvankelijk een maximum van 130 procent van de loon van de premier worden gelegd op de loon van een directeur van een staatsbedrijf. Het merendeel van de directeuren zit daar nu ver boven. Om hen tegemoet te komen wil de regering daar nu het maximum aan opgebouwde pensioen van de premier bij rekenen. Dat houdt echter in dat een aantal directeuren zelfs meer zullen verdienen. Om dat effect tegen te gaan wil de regering nu een versobering van de pensioensopbouw voor gezagsdragers doorvoeren, aldus premier Wever-Croes. Dit allemaal moet op 15 december klaarliggen om net als andere voorwaarden een maand later te worden uitgevoerd.

De berekeningen voor de versobering worden momenteel door een actuaar uitgevoerd. Voor wat betreft de korting op de lonen van ministers en ambtenaren wil Nederland deze in een wet laten vastleggen. De Arubaanse regering is het daar echter niet mee eens, maar wil de kortingen simpelweg doorzetten in het nieuwe jaar.

Rode Kruis waarschuwt voor oplichtingpraktijken



ORANJESTAD — Rode Kruis Aruba waarschuwt dat er een WhatsApp broadcast-bericht rondgaat waarin staat dat mensen in aanmerking kunnen komen voor voedselbonnen. Dit bericht is echter niet afkomstig van de hulporganisatie. De website waar naar verwezen wordt is bovendien ook niet van het Rode Kruis. Men wordt gewaarschuwd dat men geen persoonlijke informatie moet achterlaten en zich niet registreert op de website, waar 20 dollar wordt gevraagd voor inschrijving. Ook moet het bericht niet verder verspreid worden. “Het Rode Kruis vraagt nooit aan iemand geld voor hulpverlening”, laat de organisatie weten.

Werkgeversorganisatie en burgerbeweging staan achter ondertekening overeenkomst met Nederland

ORANJESTAD — Ook vanuit de nieuwe ondernemersorganisatie Commercianten Unie Aruba (CUA) en vanuit burgerbeweging Movimiento Futuro pa un Aruba Nobo is opgetogen gereageerd op het ondertekenen van de overeenkomst met Nederland afgelopen vrijdag. De CUA laat weten dat men nu vol vertrouwen naar de toekomst kan kijken en burgerbeweging Movimiento Futuro pa un Aruba Nobo ziet de ondertekening als ‘de eerste stap naar het worden van een bijzondere gemeente’.

De CUA maande de overheid al meerdere keren om de overeenkomst zo snel mogelijk te tekenen, omdat burgers aan de limiet van hun financiën zaten. “Nu kan er vooruit gekeken worden naar de toekomst en op financiële steun van een van de meest economisch welvarende landen ter wereld”, schrijven ze. Nederland is een voorbeeld van duurzaamheid en productiviteit waar Aruba een integraal deel van kan vormen. “Het is oneerlijk dat wij als burgers uit het Koninkrijk een lagere levensstandaard hebben dan onze koninkrijksgenoten in Nederland”, meent de CUA.

Stabiele periode

Het land heeft een financieel stabiele periode nodig zonder lentelasten op leningen, in combinatie met structurele bezuinigingen op de kosten van overheid. Deze kosten hebben er de laatste drie decennia toe geleid dat de koopkracht van de burger steeds meer achteruit gegaan is in vergelijking met het buitenland. “We leven in armoede in ons eigen land, de commercie en het toerisme moeten de enorme last dragen van het overheidsapparaat dat veel te groot is, te duur en waarbij de dienstverlening onder de maat blijft.”

De werkgeversorganisatie hoopt dat de hervormingen de overheidsdienstverlening verbeteren en het ook het investeringsklimaat. Daarnaast hoopt de CUA dat lokale mensen evenveel kans krijgen op vacatures, ongeacht hun politieke kleur en dat nepotisme en patronage uitgeroeid worden. Ook diensthoofden moeten op een autonome manier kunnen werken en afgerekend worden op bereikt resultaat. Daarnaast spreken ze de wens uit dat het persoonlijk aanvallen

van mensen met een andere mening verleden tijd is, omdat deze mentaliteit vruchtbare grond is voor machtsmisbruik, persoonlijke censuur en corruptie. Met de fondsen die beschikbaar komen uit Nederland worden onderwijssysteem, infrastructuur, justitie en sociale zaken ondersteund, schrijft de werkgeversorganisatie. “Deze overeenkomst is een kans zonder weerga voor onze toekomst en hoop om het eiland naar een hoger niveau van sociaal economische ontwikkeling te tillen”, aldus de CUA.

Eerste stap

Ook Movimiento Futuro pa un Aruba Nobo viert feest. “Met het zetten van de handtekening door de premier is een eerste steen gelegd voor het worden van Aruba tot een bijzondere gemeente van Nederland”, schrijft oprichter Atan Lee aan de pers. Volgens hem hebben duizenden mensen hun handtekening gezet om een gemeente van Nederland te worden en de meerderheid van mensen op Aruba steunde de ondertekening van het akkoord met Nederland. “Aruba behoort al sinds de 17e eeuw tot Nederland en Arubanen hebben een Nederlands paspoort. Betico Croes streed om los te komen van de Nederlandse Antillen, niet van Nederland”, schrijft Lee. “We moeten dankbaar zijn dat we een paspoort hebben dat gegerandeerd is en hoort tot een van de rijkste landen ter wereld, Nederland. Alle politici die geroepen hebben dat men niet moest tekenen, zelfs partijen die niet in de Staten zitten, zeiden dat Aruba haar autonomie niet mocht verliezen. Maar dat is een lege autonomie met leven in armoede.” Na 34 jaar status aparte zijn verschillende politici

miljonair geworden met geld van de samenleving en hebben de burger achtergelaten in armoede, staat verder in het schrijven aan de pers. “De politici verdienen een riant pensioen en ook de overbruggingstoelage kost de samenleving miljoenen. Daarnaast worden familie en vrienden geholpen om ook rijk te worden. Door de cumulatieve belastingen moeten mensen soms wel 36 procent extra betalen op een product wat ze kopen.

Het belastingen- en omzetbelastingen-systeem van Aruba is een van de duurste ter wereld.” Lee haalt ook Staatssecretaris Knops aan, die stelde dat ‘Aruba zich op de rand van faillissement bevindt’. “Dat is een schande voor Aruba, aangezien dit een van de rijkste landen in de regio is, maar politici in zijn er mee aan de haal gegaan”, vindt Lee.

Copy paste

Ook bekritiseert hij het feit dat het de overheid meer dan zes maanden geduurd heeft om te tekenen, terwijl de mensen steeds armer werden. “Wij hebben het te danken aan Curaçao dat akkoord ging met Nederland, hierdoor kon Aruba de overeenkomst gewoon kopiëren en plakken. De naam is veranderd maar de inhoud is hetzelfde.” Zoals de burgerbeweging het ziet, wordt Aruba zeven jaar lang een bijzondere gemeenten van het Koninkrijk. “Als het volk ziet hoe orde, discipline, respect, waarden en normen terugkomen op het eiland, dan komen ze tot de conclusie dat we voor altijd een bijzondere gemeente willen blijven. En wie gaat de schuld van tien biljoen florin betalen? We zeggen hiermee vaarwel aan corruptie, fraude, machtsmisbruik, kruiwagens en zelfverrijking. We houden Betico Croes als bevrijder, onze vlag en volkslied, cultuur en onze nationale en nationale feesten, maar dan kunnen we ons tenminste op de borst kloppen dat Aruba echt een ‘dushi tera’ is”, aldus Movimiento Futuro pa un Aruba Nobo.

Digitale school deze week geopend

SAN NICOLAS — De Aruba Adventist Academy werd deze week geopend in San Nicolas. Het is een school waar migrantenkinderen een speciaal digitaal lesprogramma kunnen volgen.

In een vernieuwd gebouw van de voormalige Prins Bernhardschool werd op maandag 9 november de nieuwe digitale school geopend. De digitale school is met name gericht op migrantenkinderen, de lessen hebben als voertaal Engels en Spaans en de scholieren krijgen Nederlands als een schoolvak. Het digitale programma dient als basis om hoger onderwijs te kunnen volgen en eventueel ook vervolgonderwijs op academisch niveau. Tijdens de ceremonie op maandagochtend gaven onder anderen Onderwijsminister Rudy Lampe (RED) en de voorzitter van de Stichting Onderwijs der Zevendedags Adventisten (Soaza) Calix Ashby een toespraak. Eerder in augustus had de minister al aangekondigd dat veel ouders inmiddels online onderwijs willen omarmen. Het Bureau Leerplicht biedt volgens minister Lampe ook die mogelijkheid. Toen het coronavirus uitbrak werd er voor basisschoolkinderen van wie de ouders vinden dat het een te groot risico voor ze is om naar school te gaan in verband met mogelijke besmetting met het coronavirus, de mogelijkheid opgezet om zogeheten K-12 onderwijs online te volgen. Op die manier kunnen mavo-, havo-, en vwo-leerlingen voortaan ook helemaal tot aan het eindexamen online lessen blijven volgen, aldus de minister. Het Landsexamen voor mavo, havo en



vwo wordt ook online afgenomen, met de mogelijkheid van live online ondersteuning door docenten. In dezelfde maand kondigde

Lampe aan dat op de Prins Bernhardschool, naast een speciaal digitaal onderwijscurriculum voor migrantenkinderen, er ook een

speciaal programma voor lokale kinderen opgezet wordt, met de nadruk op het verbeteren van de Nederlandse taalvaardigheid.

Hulpdiensten rukken uit om Sinterklaas te redden

ORANJESTAD — De virtuele intocht van Sinterklaas afgelopen zondag verliep niet helemaal zoals gepland. Tijdens noodweer op zee verloor men het contact met de radiopiet op het schip van Sinterklaas.

Eerder verklaarde Evelyn Frank-Maduro van Fundacion Sinterklaas Aruba dat de laatste communicatie met Sinterklaas gezegd werd dat de zee heel ruw was en dat mensen moesten uitkijken naar aange-

spoelde voorwerpen zoals cadeautjes of delen van een boot. Op zondag vond een jongen bij het strand van Bushiri een mijter in het water, waarop direct groot alarm werd geslagen. De politie, Kustwacht, Maritieme Politie en de politiehelikopter rukten uit om te zoeken naar de Goedheiligman. Het paard van Sinterklaas werd uiteindelijk ongedeerd aangetroffen bij Sero Colorado, waar de Arumil zich over hem ontfermde. Uiteindelijk wist de beman-

ning van de Metal Shark Sinterklaas te lokaliseren, die in een rubberen bootje voor de kust dreef. Hij werd overgebracht naar Marinierskazerne Savaneta, waar hij werd herenigd met zijn mijter en zijn pieten, die de kust ook veilig hadden bereikt. "We hebben een moeilijke periode achter de rug, maar met teamwork is het ons gelukt", liet de Goedheiligman weten. "Laten we het feest van Sinterklaas op een verantwoordelijke manier vieren."



Hoofd Kustwacht Caribisch Gebied op bezoek



ORANJESTAD — Frank Boots, directeur Kustwacht Caribisch Gebied sinds augustus, bezocht afgelopen week voor het eerst Kustwacht Steunpunt Aruba. Tijdens zijn werkbezoek maakte hij niet alleen kennis met het Arubaanse hoofd van Steunpunt Aruba Randy Paskel en het personeel, maar bezocht hij ook de Gouverneur van Aruba Alfonso Boekhoudt, premier Evelyn Wever-Croes (MEP) en Justitie-minister Andin Bikker (POR). Zo kreeg hij onder begeleiding van Paskel een goed beeld van het steunpunt en zijn de verschillende onderwerpen die van belang zijn besproken, aldus de Kustwacht.



Are looking to further your career with a dynamic and industry leading company?
The MetaCorp IT department is looking for candidates for the position of:

IT Service Desk Analyst

Roles and Responsibilities

As an IT Service Desk Analyst you will be part of the MetaCorp IT team that is responsible for continuous high-quality IT operations and project execution for MetaCorp and its subsidiaries. You will be responsible for daily system activities, incident/service management, and participate in IT improvement initiatives such as security hardening, system implementation, and infrastructure (re)design.

Requirements

- MBO or higher degree in Information Technology or similar education
- Approximately 3-7 years of relevant work experience
- Broad technical experience which includes MS Windows Server administration, Active Directory, MS Exchange, and virtualization
- Experience with MS SQL Server is preferred
- Dynamic personality and team player attitude
- Good written and verbal communication skills in English and Papiamentu
- Strong analytical capabilities and problem resolving skills

We offer you

- An excellent position with variety working for multiple companies
- Competitive primary and secondary benefits
- The opportunity to continuously learn and grow

You can address your application, before Wednesday 25 November 2020, to:

MetaCorp, Wilhelminastraat # 17, Oranjestad, Aruba

Attn. Mr. Mario Flores

Tel. 297 - 523 6867

Email Mario.flores@metacorp.aw

Geachte lezers,

Vanaf 1 januari 2020 is de abonnementsprijs van Amigoe Aruba 38 Florin geworden.

Klanten die een automatische of doorlopende betalingsopdracht bij de bank hebben, worden hierbij vriendelijk aan herinnerd om deze opdracht z.s.m. aan te passen. Voor meer informatie over openstaande saldo's en rekeningen kunnen klanten een email naar abonnementaruba@amigoe.com sturen of 582 4333 bellen.

Vanaf 1 januari 2021 kunnen abonnementen alléén online of op kantoor betaald worden.

Onze bankrekening zijn:

Caribbean Mercantile Bank #20651903 RBC Royal Bank #100031723

Aruba Bank #6000400190 Banco di Caribe #81027801

Vergeet niet uw naam, klantnummer (customer #), factuurnummer of betalingsmaand te vermelden. Bij ontbrekende informatie kunnen wij helaas uw betaling niet afboeken.

Amigoe Aruba is van maandag t/m vrijdag, van 8:00 uur tot 14:00 uur open.

Bedankt voor uw loyaliteit en begrip,

Team Amigoe



Volgens Dellanire Maduro (POR):

Mogelijk duizenden mensen onbewust van diabetes

ORANJESTAD — Alhoewel er officieel 8.2 procent van de verzekerden gebruik maken van diabetesmedicatie, wat neerkomt op ongeveer 8000 mensen, vermoedt men dat er waarschijnlijk evenveel mensen op het eiland rondlopen met diabetes zonder dat zij dat weten.

Dat stelt parlementariër Dellanire Maduro in een persbericht dat zij publiceerde in verband met Wereld Diabetesdag afgelopen zaterdag. “Wereldwijd zijn er zo’n 463 miljoen mensen die aan diabetes lijden, en naar verwachting kan dat in 2045 al de 700 miljoen bereiken. Onze mensen moeten bewust worden over deze ziekte, die verschillende organen kan aanvallen en ernstige gevolgen kan hebben. Men moet zich vooral bewust worden hoe zij de ziekte kunnen voorkomen, aangezien het in 50 procent van de gevallen te voorkomen is. Bovendien is de rol van de verplegers essentieel voor de aanpak en preventie van diabetes, omdat zij zorgen voor de bewustwording,

educatie, begeleiding en ondersteuning”, aldus Maduro. De wereldorganisatie International Diabetes Federation (IDF) stond op de Wereld Diabetesdag dit jaar stil bij de zorgverleners, verplegers en praktijkondersteuners die werken met diabetespatiënten.

Kosten
Eerder schreef de Amigoe over de hoge druk die diabetespatiënten hebben op het zorgstelsel. “Diabetes drukt op het budget van de Algemene Ziektekostenverzekering (AZV)”, zei Gino Goeloe van het Wit Gele Kruis (WGK) onlangs. 80 procent van de mensen op Aruba heeft overgewicht of is obees, wat de kans aanzienlijk verhoogt op het

ontwikkelen van diabetes. In 2017 gebruikte 8,2 procent van de verzekerden diabetesmedicatie, wat 4,4 miljoen florin kostte. Een hoog bloedsuikergehalte veroorzaakt schade aan het lichaam, aderen vernauwen, zenuwen en nieren kunnen worden aangetast, wat tot complicaties kan leiden. “En een patiënt die moet dialyseren, op Aruba zijn dat er ongeveer 200, kost 100.000 florin, dus 20 miljoen florin per jaar”, aldus Goeloe.

Educatie praktijkondersteuners diabetes
Het WGK begon in 2012 met een pilot voor praktijkondersteuners gespecialiseerd in diabetes, wat in 2014 definitief werd ingevoerd. Nog niet alle huisartspraktijken beschikken over diabetesondersteuning, het WGK wil volgend jaar tien extra mensen opleiden om ervoor te zorgen dat elke huisarts een praktijkondersteuner

voor diabetes heeft. Het WGK werkt nauw samen met partner Fundacion Diabetes Aruba (FDA) voor educatie en preventie.

Online cursus
De FDA deed voor Wereld Diabetesdag bovendien ook een oproep via een persbericht aan alle zorgverleners die met diabetespatiënten werken, om mee te doen aan een gratis online cursus ‘The Role of Diabetes Educator’ die momenteel aangeboden wordt door IDF. Deze is te vinden via de website van IDF op www.idfdiabeteschool.org/Short-Course/diabetes-educator/.

Na het succesvol afronden van de cursus kan men het ‘certificate of completion’ opsturen naar FDA op het e-mail adres info@fdaruba.com onder vermelding van de contactgegevens en het beroep, en zo kans maken op verschillende prijzen.

Gevolmachtigde minister: gefeliciteerd met het wapen van Aruba

DEN HAAG — De gevolmachtigde minister van Aruba in Nederland Guilfred Besaril (MEP) feliciteert Aruba met het 65e jarige bestaan van het wapen van het Land. Dat werd in 1955 ontworpen in Amsterdam en is sindsdien een van de symbolen van Aruba.

Het ontwerp bestaat uit zeven elementen: een aloëplant, de Hooiberg, het schudden van handen, een wiel, een kruis, een leeuw en lauriertakken.

Volgens Besaril staat de aloë symbool voor de grootste inkomensbron van Aruba uit het verleden en de Hooiberg staat symbool voor hoe Aruba uit de zee oprijst. De kleur groen symboliseert vreugde voor de verkregen autonomie. De golvende lijnen staan voor de zee. Het schudden van de handen staat voor de banden met andere naties maar ook die binnen de samenleving in de politieke, economische en culturele sector. Het wiel staat voor



Foto: Arubastatus

een industrie die de sterke basis vormt voor het leven op het eiland. Het kruis bovenop het wapen staat voor toewijding en geloof en de leeuw voor kracht en vrij-

gevigheid, kwaliteiten die benadrukt worden door de rode kleur. De lauriertakken symboliseren vriendschap en vrede, aldus de gevolmachtigde minister.

Grootse viering muzikaal jubileum Carlos Bislip



ORANJESTAD — In Cas di Cultura klonk afgelopen zaterdag voor het eerst sinds lange tijd weer live-muziek toen drummer en percussionist Carlos Bislip met een speciaal concert het feit vierde dat hij veertig jaar geleden was afgestudeerd aan de Berklee School of Music in Boston en naar Aruba terugkeerde. Het was een avond met veel jazz, salsa en merengue, met optredens van Caribbean Combo, Aruba Art Ensemble, R&B Review, Carlos Bislip Latin Jazz Septet, Carlos Bislip’s Tropical Orchestra, Luigi Cortes, Tabitha Heemstadt, Teddy Phillips, Jair Vesprey en Osdely Wester. Ook werd Carlos Bislip erkend op het podium door Cultuur-minister Xiomara Maduro (MEP). De opbrengst van het concert ging naar het goede doel en het werd live gestreamd op Facebook. Vrijdag 20 november om acht uur ’s avonds wordt deze nogmaals uitgezonden op Aruba TV Channel 49.



ORANJESTAD — De Nederlandse premier Mark Rutte riep in maart tijdens de eerste coronagolf jongeren op om mee te denken over oplossingen in de maatschappij. Er moet meer naar jongeren geluisterd worden om tot duurzame oplossingen te komen voor de samenleving, stelde hij toen. Dit project #MyNewWorld werd door Unicef Nederland opgepakt voor het gehele Koninkrijk. Op Aruba word voor dit project samengewerkt met de kindertelefoon (TPH).

De kindertelefoon werkte al eerder succesvol samen met Unicef Nederland, daarom is gekozen om ook voor dit project samen te werken met TPH, stelt sociaal medewerker Kimberly de Cuba. Er zijn acht jongeren geselecteerd tussen de veertien en de achttien jaar, vier jongens en vier meisjes. Ze komen uit verschillende wijken en zijn van verschillende afkomst. Namens Aruba doen mee Ariany de Weever, Daniel Jones, Giovanna Carisal, Loui-Angelo Bislick, Jean Croes, Jordan Peterson, Shaneidee Rosaria en Sherona Manuela.

Uitdagingen en oplossingen
Op 17 oktober zijn de jongeren voor het eerst bij elkaar gekomen om te spreken over de uitdagingen waar-



Foto: TPH

mee Aruba te kampen heeft. Bij de volgende bijeenkomst op 24 oktober moesten ze komen met mogelijke oplossingen voor de uitdagingen. De uitdagingen en de oplossingen samen worden verwerkt in een Unicef-rapport dat later gepresenteerd wordt aan de overheid. De jongeren kregen ook les in debatteren. Op de Internationale dag van de Rechten van het kind, 20 november, gaan de jongeren in debat namens Aruba met de eilanden Cu-

raçao en Bonaire. Daarna, op 23 november, worden ze ontvangen door de premier en de Sociale Zaken-minister, waar ze praten over de uitdagingen en oplossingen

die ze hebben bedacht en wordt het document van Unicef Nederland overhandigd. Meer informatie over het project staat op www.unicef.nl/mynewworld.

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met 9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

5			7	2			8
	4			5			
	2		9		7		
8	5					9	
7							4
	9					8	6
		5		8		2	
			2			1	
1			5	6			9

DIFFICULTY RATING: ★★★★★☆
De oplossing voor de Sudoku staat op pagina 9 in deze krant.

AVP brainstormt over sociale kwesties

ORANJESTAD — Oppositiepartij AVP hield afgelopen donderdag opnieuw een brainstormsessie in het Renaissance Convention Center, dit keer met professionals uit de sociale sector.

Na welkomsttoespraken van partijleider Mike Eman en Statenlid Mervin Wyatt-Ras en een gebed van pastoor Jairo Maduro, werden verschillende presentaties gegeven. Zo gaf functionaris Wilbert Marchena van Directie Sociale Zaken (DSZ) aan de hand van statistieken te kennen dat het bruto binnenlands product van Aruba sinds 1990 niet is gegroeid, wat aangeeft dat hoewel er sprake is geweest van economische groei, de economische ontwikkeling van Aruba achter is gebleven. Volgens Marchena zou structurele steun aan de allerarmste gezinnen armoede op het eiland kunnen bestrijden. Gianaika van



der Biezen, directeur van Fundacion Pa Nos Cominidad (FPNC), sprak over de exponentiële groei van het aantal cliënten van de voed-

selbank in de afgelopen periode. Momenteel worden meer dan 12.000 gezinnen geholpen door FPNC onder toezicht van het Rode Kruis.

De stichting is nu in onderhandeling om over genoeg middelen te beschikken om in het nieuwe jaar haar werk te kunnen blijven doen. Wit

Geen tweederde meerderheid

Stemmen over statuutwijzing moet opnieuw

WILLEMSTAD — De stemming van de Staten over de wijziging van het Statuut moet opnieuw. De wet die de weg vrijmaakt voor de statuutwijziging werd met elf stemmen voor en twee tegen aangenomen. Een tweederde meerderheid was vereist. De stemming wordt nu over een maand overnieuw gedaan. Dan is een normale meerderheid voldoende om de wet aan te nemen.

De Staten bogen zich vrijdagmiddag over de Ontwerplandsverordening houdende aanvaarding door Curaçao, van het door de Staten-Generaal op 5 juli 2016 aangenomen voorstel van Rijkswet van het lid Van Laar tot wijziging van de artikelen 14 en 38 van het Statuut voor het Koninkrijk der Nederlanden.

Dit voorstel gaat uit van het beperken van de mogelijkheid om een Algemeen Maatregel van Rijksbestuur (AMvRB) uit te vaardigen zonder wettelijke grondslag daartoe. De wijziging komt erop neer dat voor het uitvaardigen van een AMvRB een Rijkswet vereist is. Hierbij dienen de verschillende parlementen van het Koninkrijk gehoord te worden. De verschillende parlementen van het Caribisch deel van het Koninkrijk kunnen onder meer een afgevaardigde naar de vergadering van de staten-generaal afvaardigen om de behandeling bij te wonen en aan het debat te kunnen deelnemen.

1e stap
Premier Eugene Rhuggenaath (PAR) stelde gisteren dat de statuutwijziging als een eerste stap moet worden gezien. Maar

vanuit de oppositiefracties van MFK en KdNT was er veel kritiek op de wet. Charles Cooper (MFK) wees erop dat met de statuutwijziging het toch mogelijk blijft dat de Rijksministerraad (RMR) een AMvRB zonder een Rijkswet kan invoeren. Dit wanneer er sprake is van 'buitengewone gevallen van dringend aard'. Cooper wilde weten wie bepaalt wanneer er iets 'dringends en buitengewoon is'. Het Statenlid wilde ook weten of de Staten gehoord zou worden als de Rijksregering, uit hoofde van haar verantwoordelijkheid als waarborger van mensenrechten en deugdelijkheid van bestuur op de eilanden, intervenueert.

De premier stelde dat uiteindelijk de RMR bepaalt wanneer er iets dringend van aard is. De AMvRB zal dan voor maximaal twee jaar geldig blijven en is alleen mogelijk met een Koninklijk Besluit voor de duur van de crisis en met een advies van de Nederlandse Raad van State. De waarborgfunctie van het Koninkrijk staat verder volgens Rhuggenaath niet ter discussie in de wijziging die nu op tafel ligt.

Kritiek
Ook Meindert 'Menki' Rojer (KdNT) was kritisch over het voorstel. Volgens hem hoefde het Statuut niet aangepast te worden. Curaçao levert meer in aan autonomie met de voorgestelde wijziging in plaats van dat zij meer autonomie zou krijgen, aldus Rojer. Volgens hem moesten de Staten de stemming aanhouden om een eindstandpunt over deze zaak in te kunnen nemen. Maar tijdens de beantwoording van de gestelde vragen gaf Rhuggenaath de leden

van de oppositie deels gelijk. "Deze wijziging betekent niet dat er nu sprake is van gelijkheid binnen het Koninkrijk. Er is nog steeds sprake van een democratisch tekort. Maar ik zie het als een eerste stap binnen een proces. Ik kies niet voor stilstaan, maar voor vooruitgang. Om wijlen Martin Luther King aan te halen, je moet ervoor zorgen dat je altijd in beweging blijft."

Lange weg
De statuutwijziging werd in haar oorspronkelijke versie in december 2000 door toenmalig PvdA-Tweede Kamerlid Gerritjan van Oven ingediend. Het wetsvoorstel werd, toen Van Oven Tweede Kamerlid-af was, door Roelof van Laar overgenomen. Van Laar alsook Van Oven, inmiddels allebei oud-Tweede Kamerleden, werden gisteren geëerd voor hun inzet voor de totstandkoming van de wet. PAR-Statenlid Curtley Obispo stond uitgebreid stil bij de lange weg die de wet heeft bewandeld.

Zo stonden de Staten van de Nederlandse Antillen in 2001 stil bij het voorstel, terwijl in 2016 het in de Nederlandse Tweede Kamer werd behandeld in aanwezigheid van de Curaçose afgevaardigde, toenmalig Statenlid Glenn Sulvaran. Na accordering door de Nederlandse staten-generaal moet de wet in een landsverordening door de parlementen van Aruba, Curaçao en Sint Maarten worden bekrachtigd. Vorig jaar was er al groen licht van Sint Maarten en nu is de beurt aan Aruba en Curaçao. Premier Rhuggenaath zei te hopen dat het niet weer twintig jaar zal duren voordat het Statuut weer zal worden aangepast. Giselle Mc William (MAN) benadrukte dat dit nooit de bedoeling was. "Toen het Statuut in 1954 werd ondertekend, was het nooit de bedoeling dat het een statisch document zou blijven", aldus het Statenlid, dat een vurig betoeg hield om het democratisch tekort in het Koninkrijk aan te gaan pakken. Elf Statenleden van de PAR en MAN stemden voor de motie, terwijl Rojer en onafhankelijk Statenlid Rennox Calmes tegenstemden. Voor een statuutwijziging is een tweederde meerderheid vereist, 14 van de 21 Statenleden. Dit houdt in dat over een maand de stemming overnieuw moet.

Ministerraad akkoord met extra steun van 181 miljoen

WILLEMSTAD — Naast de 105 miljoen gulden liquiditeitssteun door Nederland aan Curaçao voor het derde kwartaal, heeft de Rijksministerraad (RMR) vrijdag besloten tot extra steun van 181 miljoen gulden onder de derde tranche. Daarmee komt in totaal 286 miljoen gulden beschikbaar. Dat schrijft staatssecretaris Raymond Knops van Koninkrijkszaken in een brief van vrijdag aan de Tweede Kamer.

Twee weken terug werd de onderlinge regeling voor de uitvoering van het Landspakket Curaçao ondertekend, waardoor de 105 miljoen gulden al vrij kwam. Uit het advies van het College Financieel Toezicht (Cft) blijkt echter dat de totale liquiditeitsbehoefte voor de rest van het jaar 286 miljoen gulden bedraagt. Vanwege het spoedeisend belang is het proces voor deze extra steun versneld. Het Cft adviseerde eerder al dat het toegestane begrotingstekort van het land in 2020 zo groot mag zijn als de in dat jaar toegekende liquiditeitssteun. Op basis van dit uitgangspunt heeft de RMR



Foto: John de Wit

Premier Eugene Rhuggenaath, hier op archiefbeeld.

besloten Curaçao vooralsnog een maximaal begrotingstekort van 685 miljoen gulden toe te staan voor het gehele jaar 2020. Premier Eugene Rhuggenaath (PAR) zei in een nationale toespraak vrijdag dat de regering de komende dagen meer uitleg zal geven over het verschil tussen de Caribische hervormingsentiteit (CHE) en het Caribisch Orgaan voor Hervorming en Ontwikkeling (Coho). De premier geeft elke twee weken een update over het proces rond de hervormingen en de liquiditeitssteun vanuit Nederland die hiermee

is gemoeid. Ondertussen wordt met ambtenaren van de betrokken ministeries op Curaçao en in Nederland gewerkt om de plannen van aanpak en het uitvoeringsplan klaar te krijgen voor 1 februari 2021. Curaçao moet daarbij voldoen aan de voorwaarden die ze heeft geaccepteerd voor de liquiditeitssteun. Met deze beschikbare liquiditeitssteun kan de regering dit kwartaal voldoen aan haar verplichtingen zoals de salarisbetalingen, crediteuren, de ondersteuning voor bedrijven die door de crisis in de problemen zijn geraakt, en de sociale hulpverlening zoals de voedselpakketten en karchi di sos-ten. Rhuggenaath noemde in zijn rede ook nogmaals de 150 miljoen gulden die Nederland ter beschikking heeft gesteld als gift. Hierin is de 60 miljoen gulden opgenomen voor herstel van scholen en infrastructuur; is 40 miljoen gulden gereserveerd voor het stimuleren van investeringen door ondernemingen en hervorming van het investeringsklimaat, en 50 miljoen gulden voor het versterken van de rechtstaat met investeringen in de Kustwacht, Douane en de vormingsplicht voor jongeren.

Verkiezingscampagne 2021: MPricht zich op totaalplaatje

WILLEMSTAD — De campagnes voor de verkiezingen van volgend jaar zijn voorzichtig van start gegaan. Door het coronavirus zijn de mogelijkheden voor financiering beperkt. Ook moet er door de coronavoorschriften gezocht worden naar alternatieve manieren om in contact te komen met potentiële kiezers. Gisteren belichtte de Amigoe de politieke partij MP. Deze campagne van deze partij richt zich op een totaal plaatje.

MP heeft geen officiële campagneleider. De campagne wordt geleid door het partijbestuur, met voormalig Statenlid Anthony Hollander aan het hoofd. Hollander heeft in het verleden ervaring opgebouwd bij verschillende verkiezingscampagnes op het eiland. Hij geeft toe dat MP geen grote partij is, en dat door in een klein groepje te vergaderen je efficiënter kan opereren en ook meer zich hebt op alles wat er gebeurt in een campagne. Ondanks de financiële beperkingen van deze tijd, zijn de financiële gevolgen van de crisis voor MP volgens Hollander te overzien. "Wij zijn een kleine partij. Wij werken met contributies van leden en kleine bijdragen van sympathisanten. Grote contributies accepteren we niet, want de ervaring leert dat de persoon in kwestie bijna altijd iets daarvoor terug wil. En daar doen wij als partij niet aan mee. Want zoals onze partijleider (en Statenlid, red.)

Marilyn Moses altijd zegt: we zijn de enige partij in de Staten die niemand iets verschuldigd is." Gedwongen door de crisis, moet ook MP op zoek naar alternatieve en creatieve manieren om potentiële kiezers te benaderen. Centraal staat hierbij het streven van de MP om via een mentaliteitsverandering tot een kultura di salú (gezondheidscultuur) te komen. "We moeten af van de gewoonte om fastfood te willen, en meer groente en fruit gaan eten. Onze partijleider is een arts, die heeft overal gewerkt en weet hoe ons eiland op gezondheidsgebied ervoor staat. Wij hebben ervoor gekozen om groente en fruit in de wijken te gaan uitdelen om een gezon-

dere levensstijl te promoten. Het gaat om groente en fruit dat door onze eigen lokale boeren is verbouwd, maar die ze nergens kwijt kunnen omdat grote supermarkten alles importeren. Het gaat ons om het totaalplaatje en zo helpen wij elkaar uit." De grootste uitdaging zal, volgens Hollander, worden hoe de partij met stemmers in contact komt, gezien de coronavoorschriften. De MP heeft besloten om zich vooral op jongeren te richten, die zeer actief zijn op sociale media. "We worden benaderd door de jongeren zelf. We zullen onze contacten echter met onze achterban blijven houden. Maar dan wel conform de geldende richtlijnen. Zo houden wij iedere vrijdag tussen 17.00 tot 19.00 uur een bijeenkomst voor iedereen die zich beroepen voelt, bij ons partijgebouw in de Sandy Shopping Mall aan de Rooseveltweg, waar wij als partij met iedereen een gesprek voeren."

Vraagtekens Calmes bij landenpakket

WILLEMSTAD — Onafhankelijk Statenlid Rennox Calmes dringt er bij de regering op aan om snel duidelijkheid te verschaffen over afspraken die er met Nederland zijn gemaakt in het kader van het landenpakket voor structurele hervormingen als onderdeel van het pakket voorwaarden voor de liquiditeitssteun.

Volgens Calmes heeft de regering doen voorkomen alsof er tal van zaken zijn veranderd ten opzichte van het oorspronkelijke voorstel, de Caribische Hervormingsentiteit (CHE). Het Statenlid constateert dat tot op de dag van vandaag de overheid geen enkel bewijs heeft kunnen leveren dat er veranderingen zijn aangebracht in wat nu het Caribisch Orgaan voor Hervorming en Ontwikkeling (Coho) is gaan heten. Het enige wat wel bekend is geworden volgens hem, is de nieuwe naam die de Rijkswet heeft gekregen en dat de pensioenleeftijd verhoogd zal worden. Wat Calmes nog meer zorgen baart, is een passage in het landenpakket waarin melding wordt gemaakt van 'wegnemen van belemmeringen voor aannemen buitenlandse arbeidskrachten'. "De minister van Economische Ontwikkeling (Steven Martina, MAN, red.) heeft het landenpakket triomfantelijk ondertekend, om zo de aandacht weg te halen van het Co-

ho. Hij heeft echter niet uitgelegd wat er onder 'economische hervorming van wegnemen van belemmeringen voor aannemen buitenlandse arbeidskrachten' moet worden verstaan. Is dit de hervorming waar dit volk op zit te wachten?", vraagt Calmes zich af. De aangehaalde passage komt volgens Calmes neer op minachting van het eigen volk. "Het is ongelooflijk dat er geld besteed gaat worden en dat er een analyse zal worden uitgevoerd inzake dit onderwerp, terwijl wij met een recordaantal werklozen te maken hebben. Denkt deze regering dat diegenen die nu van de onderstand moeten leven of afhankelijk zijn van een voedselkaart zo kunnen leven." Volgens het onafhankelijk Statenlid had hij juist verwacht dat het pakket initiatieven zou bevatten om meer mensen aan het werk te krijgen via training, bijscholing en vorming. "Als eiland hebben wij ons altijd opengesteld voor anderen die hier willen komen werken. Maar de hervorming om belemmeringen voor het aannemen van buitenlandse arbeidskrachten weg te nemen, kan funest zijn voor onze huidige arbeidsmarkt." Volgens Calmes is dit het zoveelste bewijs dat deze regering zich niet bewust is van de dagelijkse pijn waarmee zovelen moeten leven, die hun baan hebben verloren en die een harde strijd moeten leveren om te kunnen overleven.

Laf

Statenvoorzitter Ana-Maria Pauletta heeft geen goed woord over voor de opstelling van de MFK-fractie tijdens de vergadering van vrijdag. Net voordat er gestemd moest worden, vroeg vicefractievoorzitter Charles Cooper (MFK) hoofdelijke stemming aan, waarna hij en al zijn collega's van de MFK-fractie hun microfoons en camera's voor de virtuele vergadering uitzetten. Zodoende nam niet de gehele MFK-fractie deel aan de stemming. "Ik vind dit onbeschoft tegenover collega's die wel hun werk doen en tegen de stemmers die het vertrouwen in deze Statenleden hebben. Ik vind dit een laffe daad. Je neemt aan de vergadering deel, maar als je moet stemmen, geef je niet thuis."

Daling in bezetting kleinschalige appartementen

WILLEMSTAD — De bezetting in appartementen en andere kleinschalige accommodaties daalt en het aantal annuleringen is hoog. Dit blijkt uit een onderzoek dat uitgevoerd is door Curaçao Apartments and Small Hotels Association (Casha), de belangenvereniging van kleine accommodaties.

De gemiddelde bezetting daalde bij de onderzochte accommodaties met zes procent ten opzichte van vorige maand. Momenteel is de gemiddelde bezetting 19,3 procent. Slechts één accommodatie had nog een bezettingscijfer van boven de vijftig. Vorige maand waren dit er nog vijf. Acht accommoda-

ties gaven verder aan geen enkele bezoeker te hebben ontvangen.

Het aantal annuleringen is licht gedaald maar blijft onverminderd hoog. In oktober waren er 54 annuleringen, ten opzichte van 78 annuleringen in de maand september. Volgens Casha heeft

dat verschillende redenen, bijvoorbeeld verplichte quarantaine bij terugkomst, het ongemak van de PCR-test en het te laat terugkrijgen van de resultaten ervan. Maar ook angst en onzekerheid, veroorzaakt door de media, spelen volgens Casha een rol. Verder geeft de belangenvereniging aan dat gasten om enorme kortingen vragen, met als gevolg dat 'kortingen van 50 procent geen uitzondering zijn; met name op Facebook wordt enorm gestunt met prijzen' stelt Rafa Oli-

na, woordvoerder van Casha.

Ondanks dat Nederland groen licht gegeven heeft om naar Curaçao te reizen, verwacht Casha geen hogere bezetting. Ze zeggen dat de prijzen voor tickets in de kerstperiode daarvoor te hoog zijn. Wel hopen ze dat vluchten vanuit de Verenigde Staten en Canada voor een stijging in de bezettingscijfers zorgt. Voor annuleringen hanteren de Casha-leden de regel dat de bezoeker de boeking kosteloos kan omzetten naar volgend jaar.

Bonaire versoepelt coronamaatregelen

6 vluchten per dag van Curaçao naar Bonaire

WILLEMSTAD/KRALENDIJK — Vanaf vandaag gaan er de hele week zes vluchten per dag vanuit Curaçao naar Bonaire. Dat maakte de gezaghebber in Kralendijk Edison Rijna vrijdag bekend tijdens zijn wekelijkse toespraak. Bonaire versoepelt de coronamaatregelen van fase drie naar twee.

De luchtvaartmaatschappijen Divi Divi en EZ Air voeren de vluchten tussen beide eilanden uit. Edison Rijna zei verder dat er maximaal zeven KLM- en vier TUI-vluchten per week uit Nederland op het buureiland landen. Alle passagiers – ook uit Curaçao – die met een normale vlucht, een privévlucht of per boot naar Bonaire komen, moeten op zijn laatst 72 uur vóór vertrek een PCR-test doen. De uitslag van de test moet negatief zijn. De passagiers moeten ook een gezondheidsverklaring invullen.

Rijna hoopt dat er vanaf 1 december ook weer directe vluchten uit de Verenigde Staten welkom zijn op Bonaire.

"Deze week is er nog één geval van besmetting met het coronavirus bijgekomen", stipte de gezaghebber gisteren tijdens zijn toespraak aan. "Het is goed om er rekening mee te houden dat, nu er meer mensen naar Bonaire kunnen komen, we nog meer gevallen van besmetting kunnen krijgen. We moeten niet denken of hopen dat we in de situatie zullen blijven dat er nul besmettingen zijn. Dat is niet realistisch."

Afshaling dreigningsniveau
Nu het aantal coronabesmettingen al een ruime periode laag blijft, wordt het



Foto: Shutterstock

Bonaire versoepelt de coronamaatregelen en laat weer meer reizigers toe op het eiland.

dreigningsniveau met ingang van maandag in Kralendijk afgeschaald van fase drie (dreigend) naar fase twee (zorgelijk). Naast het verder herstellen van het vluchtverkeer, is het op Bonaire onder andere ook weer mogelijk om evenementen te organiseren. De voorwaarden zijn dat maximaal 50 procent van de locatie gebruikt wordt en er maximaal vijftig

personen aanwezig zijn. De aanwezigen moeten geregistreerd worden. Er mag niet gezongen of gedanst worden tijdens het evenement. Sommige veranderingen waren al ingevoerd, bijvoorbeeld de maatregel dat horecaondernemingen en casino's later kunnen sluiten. Een andere verandering was dat de code oranje naar code geel is gewijzigd.

"We moeten eraan wennen dat het belangrijk is om het virus onder controle te houden", aldus Rijna. "En niet vergeten dat we goed zijn voorbereid. We hebben al bewezen dat we het kunnen. We zullen op Bonaire periodes meemaken met weinig tot veel Covid-19 gevallen en ook periodes waarin we nul gevallen van besmetting hebben."

Campagne Jeugdzorg in Week tegen Kindermishandeling

KRALENDIJK — Zorg en Jeugd Caribisch Nederland start deze week, tijdens de Week tegen Kindermishandeling van 16 tot en met 22 november, een dagelijkse advertentiecampaignede om aandacht te vragen voor de verschillende vormen van kindermishandeling. Veel mensen herkennen het slaan van kinderen als kindermishandeling, maar andere vormen zoals verwaarlozing en psychische mishandeling, worden minder vaak genoemd en herkend.

Kindermishandeling is elke vorm van mishandeling die voor een kind bedreigend of gewelddadig is. Jeugdzorg onderscheidt vijf soorten kindermishandeling: lichamelijke mishandeling en verwaarlozing, psychische mishandeling en seksueel misbruik. In de advertentiecampaignede belicht Jeugdzorg elke dag een van deze vormen van kindermishandeling om volwassenen op Bonaire, Saba en Sint Eustatius bewust te maken van de omvang en

impact van kindermishandeling.

Kindermishandeling stopt niet vanzelf

Vaak ontstaan onveilige situaties voor kinderen uit onwetendheid of onmacht. De problemen thuis kunnen bijvoorbeeld zo groot zijn dat een ouder de zorg niet meer aan kan. Of volwassenen weten niet hoe zij op een andere manier kunnen omgaan met probleemsituaties. Hulp is dan noodzakelijk, want kindermishandeling stopt niet vanzelf. Daarom roept Jeugdzorg op om bij (tekenen van)

kindermishandeling, contact te zoeken. Dat kan via diverse hulpinstanties, maar ook via het sociale netwerk. Ook vanuit het slachtoffer zelf is dat uiteraard mogelijk.

Als er voldoende hulp wordt aangeboden, zijn veel mensen in staat hun leven (anders) in te richten en daarmee de cirkel van problemen te doorbreken. Een handreiking kan soms net dat duwtje zijn dat iemand nodig heeft.

Meer weten: ga naar www.jeugdzorgen.nl of bel met Jeugdzorg op Bonaire +599 715-7201, Sint Eustatius +599 318-3104, Saba +599 416-3718.

Besmette medewerkers OLB vormen geen gevaar voor het publiek

KRALENDIJK — Twee medewerkers van de afdeling Financiën van het openbaar lichaam Bonaire (OLB) zijn positief getest op Covid-19. Deze medewerkers verblijven thuis in isolatie. Het publiek dat voor dienstverlening bij het OLB is geweest de afgelopen week, heeft geen enkel gevaar gelopen. De medewerkers stonden niet in contact met bezoekers, waardoor er voor het publiek geen risico is op besmetting.

De afdeling Publieke Gezondheid heeft uitgebreid bron- en contactonderzoek gedaan. Zij hebben met collega's gebeld die risico liepen. Medewerkers die nauw contact hadden met een van de positieve medewerkers zijn preventief in quarantaine gegaan. Zo voorkomt

het OLB dat er verdere besmettingen plaats kunnen vinden op de afdeling. Sinds de recente uitbraak van het coronavirus heeft het OLB maatregelen genomen om verspreiding van het virus te voorkomen. Klanten kunnen alleen met afspraak bij de afdelingen

terecht. Zo worden alle bezoekers geregistreerd en wordt er voorkomen dat er drukte ontstaat. Daarnaast worden de hygiëne-instructies gevolgd.

Preventieve en hygiënische maatregelen blijven belangrijk zoals het houden van 1,5 meter afstand van elkaar. Het is belangrijk om bij klachten thuis te blijven en te bellen naar 0800-0800. Houd je aan de hygiëne-instructies. Eet gezond, blijf in beweging en slaap voldoende. Zorg goed voor jezelf en de mensen om je heen.

Aanhouding op vliegveld Bonaire

KRALENDIJK — De Douane op Flamingo International Airport op Bonaire heeft zaterdag een passagier aangehouden die verdacht wordt van cocaïnesmokkel. Tijdens een reguliere controle van passagiers afkomstig uit Curaçao werd de vrouwelijke passagier voor een controle van de Douane geselecteerd, en bleek zij

zowel in haar bagage als in het lichaam cocaïne te vervoeren. De Douane heeft de verdachte met initialen D.R.S.T. aangehouden met ongeveer 1,25 kg cocaïne in haar bezit.

De cocaïne is in beslag genomen en samen met de verdachte overgedragen aan de Kmar voor nader onderzoek.

Covid-19 drive-thru Rincon morgen

COVID-19 Drive-Thru (Rincon)

Dinsdag 17 november 2020
 10:00 – 11:30
 Kaya E.B. Sint Jago, achter de praktijk van dr. Castro

Bel voor een afspraak 0800-0800!

Afdeling Publieke Gezondheid



KRALENDIJK — Heeft u milde klachten zoals een lichte verhoging, niezen, beginnende hoest of onaangename kriebel in de keel? Dan kunt u een afspraak maken voor een test bij de 'Covid-19 drive-thru' in Rincon morgen van 10.00 tot 11.30 uur. Bel voor een afspraak naar 0800-0800.

Bonaire

IN HET KORT

Scooterrijder gewond

Op de Kaya Ir. R. Statius van Eps vond woensdag een aanrijding tussen een auto en een scooter plaats. De auto reed op de Kaya Ir. R. Statius van Eps richting de T-kruising met de Bulevar E.E.G. toen de scooter die ook in dezelfde richting reed opeens probeerde te keren. Hierdoor raakte de auto de scooter aan de achterkant en viel de bestuurder. Zij werd met de ambulance naar het ziekenhuis gebracht voor medische behandeling.

Verdronken

De politiecentrale kreeg donderdag omstreeks 02.00 uur een melding binnen dat er een man in het water was gevonden bij de boulevard ter hoogte van Kaya Korsou. Bij aankomst van de patrouille en ambulance was de man al uit het water gehaald maar gaf geen reactie. Om 02.25 uur werd de dood geconstateerd van de man met initialen H.R.F.C., geboren op 25 juni 1950.

Fietser aangereden

Op de Kaya Nikiboko Zuid heeft de bestuurder van een pick-up donderdag in de vroege ochtenduren een fietser aangereden. De fietser werd met de ambulance naar het ziekenhuis gebracht voor controle en eventuele behandeling omdat het om een wat een ouder persoon ging.

Aanhouding

Later op dezelfde dag werd een man met initialen L.L.H.T. van 33 jaar aangehouden wegens mishandeling.



Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

Openbare politieke reclame nog niet toegestaan



Een politieke campagne in 2017.

WILLEMSTAD — Politieke reclame in openbare ruimte is alleen toegestaan vanaf de dag van de kandidaatstelling op 21 januari tot een week na de verkiezingen van 19 maart. Dit stelt de uitvoeringsorganisatie Ruimtelijke Ordening en Planning (ROP) van het ministerie van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP), verwijzend naar het door de overheid gehanteerde campagnebeleid.

Vorige week baarde de politieke partij Partido Aliansa Nobo (PAN) opzien door zwarte vlaggen op de Julianabrug op te hangen. Een duidelijke overtreding van het campagnebeleid dat de regering hanteert. De vlaggen werden daags verwijderd, waarbij een baan van de Julianabrug moest worden afgesloten. Initiatiefnemer van de actie is PAN-partijleider Amado 'Broertje' Rojer. Hij heeft het liever niet over een campagne-actie, maar houdt het op een manifestatie.

“Door de huidige richtlijnen kunnen wij geen manifestatie houden waar heel veel mensen voor komen opdagen, daarom hebben wij voor deze opvallende actie gekozen. Het was gericht tegen al die dingen die misgaan op het eiland. Wij wilden de stem zijn van het volk om de onvrede te tonen die er nu heerst met de huidige economische, sociale en politieke situatie. Bij de oprichting van PAN hebben wij aangegeven dat wij een sociaal maatschappelijke organisatie willen zijn, die als een soort ombudsman voor het volk zal optreden. Als organisatie houden wij ons niet strikt bezig met verkiezingen”, geeft Rojer aan.

Nog dezelfde dag van de actie kreeg de PAN-leider een telefoontje van de autoriteiten. “Ik kreeg te horen dat de vlaggen per direct verwijderd moesten worden. Als ik dat niet zou doen, zou dat op mijn kosten gebeuren. Ik heb daar begrip voor. Als je een manifestatie organiseert, kan het ook gebeuren dat mensen die komen opdagen vernielingen aanrichten. Maar mijn probleem was dat ik niet over het materiaal be-

schikte om nog diezelfde dag alles weg te laten halen. Later hoorde ik dat zij de volgende dag zelf alles hebben laten weghalen.” Terugkijkend op de actie stelt Rojer dat deze succesvol was. “Misschien was men vergeten wie wij zijn. Maar nu weet het volk dat er een partij bestaat die namens hen opkomt.”

In een persbericht van ROP, die enkele dagen na de 'actie' van PAN is verschenen, wordt overigens nadrukkelijk melding gemaakt dat het niet is toegestaan om politieke reclame op de Julianabrug te plaatsen.

In hetzelfde bericht gaat ROP in op de richtlijnen die gelden met betrekking tot politieke reclame op publieke plaatsen. Het kan gaan om borden, vlaggen of ieder ander voorwerp. Dit is allemaal toegestaan in de vermelde periode rond de verkiezingen, maar is verder aan strikte regels verbonden. Zo mag de politieke reclame geen schade toebrengen aan het straatmeubilair. Ook mag het de toegang tot en zicht op openbare gebieden niet verhinderen, en ook geen hinder zijn voor het verkeer. Verder mag het de onderhoud van openbare locaties niet in de weg staan, en ook niet voor vervuiling zorgen. Politieke reclame-uitingen langs de openbare weg die verlicht is, op een dak, of hoger dan de eerste verdieping is aangebracht, mag alleen in gebieden waar winkels en zaken zijn gevestigd, maar is specifiek gebonden aan de binnenstad. Voor politieke reclamemateriaal dat beweegt, verandert, verlicht is, of een billboard – die mogelijk overlast aan het verkeer met zich mee kunnen brengen – dient overleg te wor-



Foto: Edsel Sambo

Propagandamateriaal deze week aan de lantaarnpalen op de Julianabrug.

den gevoerd met de functionarissen van ROP, staat in het persbericht vermeld. Ook zijn er regels die moeten voorkomen dat politieke reclame het verkeer of de verkeersgebruikers verhinderen. Deze gelden met name bij kruispunten en rotondes. Er mag geen politieke reclame worden

aangebracht op straatmeubilair, verkeersborden, lantaarnpalen en op beplanting in openbare gebieden. Tevens dient propaganda die wordt aangebracht makkelijker te verwijderen zijn. Verder mag er geen gebruik worden gemaakt van zogenaamde driehoeks- of sandwichborden, en is re-

clamemateriaal waarbij gebruik wordt gemaakt van geluid of die van duurzaam materiaal is vervaardigd, niet toegestaan.

Ten slotte mag men geen gebruik maken van geparkeerde auto's of andere voertuigen om politieke reclame mee te bedrijven.

Euro

Omhoog

AMSTERDAM — De Europese aandelenbeurzen wonnen vandaag terrein. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 0,5 procent hoger op 599,82 punten. De MidKap dikte 1,6 procent aan tot 873,19 punten. De beursgraadmeters in Frankfurt, Londen en Parijs stegen tot 1,3 procent.

Unibail-Rodamco-Westfield (plus 15 procent) was koploper bij de hoofdfondsen in Amsterdam. Volgens de Franse krant *Le Journal Du Dimanche* moet het vastgoedconcern binnenkort mogelijk op zoek naar een nieuwe topman en financieel directeur. De positie van de top van het bedrijf lijkt onhoudbaar geworden doordat de aandeelhouders geen groen licht gaven voor de geplande aandelenemissie ter waarde van 3,5 miljard euro. Vrijdag trad president-commissaris Colin Dyer al terug.

De euro noteerde op 1,1842 dollar, tegenover 1,1823 dollar op vrijdag. Een vat Amerikaanse olie werd 1,9 procent duurder op 40,90 dollar. Brentolie steeg 1,7 procent in prijs tot 43,52 dollar per vat.

Tokio

Winst

TOKIO — De Aziatische aandelenbeurzen lieten vandaag stevige winsten zien. Beleggers reageerden positief op de handelsdeal die China en veertien andere landen in Azië en de Stille Oceaan gisteren hebben gesloten. Het pact heeft als doel om geleidelijk de handelstarieven in de regio te verlagen en een vrijhandelszone te creëren tussen onder meer China, Japan, Zuid-Korea, Australië en Nieuw-Zeeland.

De hoofdingex in Tokio, de Nikkei 225, eindigde 2,1 procent hoger op 25.906,93 punten. Vooral de grote Japanse exportbedrijven waren in trek na de handelsovereenkomst in de regio, waarmee volgens analisten het grootste handelsblok ter wereld wordt gevormd. Daarnaast bleek dat de Japanse economie in het derde kwartaal met 5 procent is gegroeid ten opzichte van een kwartaal eerder.

In Shanghai noteerde de beursgraadmeters tussentijds 1 procent in de plus en de Hang Seng-index in Hongkong klonk 0,6 procent. De Australische All Ordinaries in Sydney kampte met een technische storing en klonk 1,2 procent. De Kospi in Seoul steeg 1,9 procent.

Wall Street

Hoger

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag met winst aan de nieuwe handelsweek begonnen. De Dow-Jonesindex noteerde kort na opening een plus van 1,4 procent op 29.884 punten. De brede S&P 500 steeg 0,9 procent tot 3615 punten en de technologiegraadmeter Nasdaq klonk 0,2 procent tot 11.959 punten. Een coronavaccin van Moderna is volgens voorlopige onderzoeksresultaten voor 94,5 procent effectief bij het voorkomen van een besmetting. Dat wordt op de financiële markten als zeer hoopgevend nieuws beschouwd voor bedrijven die erg veel schade ondervinden van de coronacrisis. Het aandeel Moderna kreeg er bijna 12 procent bij. Luchtvaart- en cruiseaandelen profiteerden van het nieuws. Zo wonnen Delta Air Lines, American Airlines en Southwest Airlines tot 3,2 procent, terwijl Carnival, Royal Caribbean Cruises en Norwegian Cruise Line tot 7 procent klommen. Bij de bedrijven trokken ook vleeswerker Tyson Foods (plus 0,9 procent) en de Chinese webwinkel JD.com (plus 5,6 procent) de aandacht.

Financiële positie grootste pensioenfondsen verder verslechterd

AMSTERDAM — De financiële positie van ambtenarenpensioenfonds ABP en zorgfonds PFZW is in oktober verder verslechterd. Daardoor lijkt de kans groter geworden dat de twee grootste pensioenfondsen van Nederland volgend jaar moet korten op de pensioenen.

De dekkingsgraad van ABP, de graadmeter die aangeeft hoe het fonds ervoor staat, zakte van 88,2 naar 87 procent. Dit betekent dat het fonds voor elke euro aan toekomstige pensioenverplichtingen nog maar 87 cent in kas had. Bij PFZW

ging het om een verslechtering van 88,5 tot 87,5 procent. In beide gevallen wordt niet voldaan aan de tijdelijk versoepelde minimumgrens van de overheid. Die staat op 90 procent. Als de pensioenfondsen daar eind van dit jaar onder zit-

ten, moet er gekort worden. Een maand geleden erkende ABP-voorzitter Corien Wortmann-Kool al dat de vooruitzichten somber waren. “Zoals het er nu voor staat, is de kans op pensioenverlaging voor volgend jaar reëel. Bij de huidige stand zou dat voor een gemiddeld ABP-pensioen van 700 euro netto ongeveer 15 euro netto per maand zijn”, stelde ze toen. Alle pensioenfondsen in Nederland hadden het vo-

rige maand moeilijk, door de verder dalende rente en onrust op de financiële markten. Volgens een eerder bericht van onderzoeksbureau Aon staan de fondsen er gemiddeld nog wel zodanig goed voor, dat ze bij een gelijkblijvende situatie niet zouden hoeven korten. Zo ligt de dekkingsgraad bij de metaalfondsen PME en PMT met respectievelijk 92,6 en 91,2 procent nog boven de 90 procent.



Nog steeds weinig vliegverkeer op Schiphol door corona

SCHIPHOL — Het vliegverkeer op Schiphol lag in oktober opnieuw op een extreem laag niveau. Vanwege de coronapandemie bedroeg de hoeveelheid vluchten minder dan de helft vergeleken met een jaar terug. Daarbij kwam het aantal reizigers op jaarbasis 82 procent lager uit, op ruim 1,1 miljoen passagiers.

Hiermee was het beeld in oktober nog iets somberder dan in september, toen de terugval in passagiers bijna

80 procent bedroeg. Net zoals eerder dit jaar heeft de tweede golf van coronabesmettingen tot toegenomen

reisrestricties en afgenomen reisbereidheid geleid. Gedurende oktober is het aantal vluchten en passagiers daarom geleidelijk afgenomen. De drukste dag van de maand telde 748 vliegtuigbewegingen en bijna 48.000 passagiers, terwijl de rustigste dag 491 vliegtuigbewegingen en nog geen 25.000 passagiers telde.

Er waren vorige maand in totaal 19.614 vluchten. Het aantal vrachtluchten zat wel duidelijk in de lift. Dit heeft ertoe geleid dat het aantal intercontinentale vliegbewegingen minder hard daalde dan het aantal Europese vliegbewegingen. De vrachtluchten gingen vooral richting Azië, Noord-Amerika en Zuid-Amerika.

Topman Amerikaanse beurs-toezichthouder SEC stapt op

WASHINGTON — De voorzitter van de Amerikaanse beurstoezichthouder Securities and Exchange Commission (SEC), Jay Clayton, legt aan het eind van het jaar zijn functie neer. Hij is de topman bij de SEC sinds januari 2017, toen Donald Trump president werd van de Verenigde Staten.

Clayton voerde onder meer deregulerende maatregelen door die het voor bedrijven makkelijker maakten om private investeringen op te halen. Ook kwamen er strengere regels voor beurshandelaren. Clayton's vertrek lijkt goed nieuws voor houders van cryptomunten zoals bitcoin. Hij is voorstander van meer regels rond crypto en wordt gezien als een belemmering van de opmars van de munten.

Het is gebruikelijk voor de topman van de SEC om op te stappen na verkiezingen. Zeker wanneer de zittende president het veld moet ruimen. De nieuwe president kiest vervolgens een andere voorzitter.

‘Trump blijft doorgaan met aanpakken China’

WASHINGTON — De Amerikaanse president Donald Trump blijft in de laatste weken van zijn presidentschap hard optreden tegen China en Chinese bedrijven. Volgens ingewijden van persbureau Bloomberg wil hij onder meer illegale visserij tegengaan. Ook gaat het om acties tegen hoge officieren en instituties binnen de Communistische Partij die schade aanrichten in Hongkong of de westelijke regio Xinjiang.

Met nieuwe restricties zou Trump daarbij Amerikaanse technologie willen beschermen tegen gebruik door het Chinese leger of door bedrijven die gecontroleerd worden door het leger. Eerder werd al gezegd dat Trump blijft doorgaan met zijn aanpak van Chinese bedrijven

die hij als een bedreiging voor de VS ziet. Hij heeft vorige week een decreet ondertekend dat Amerikaanse bedrijven en beleggers verbiedt om te investeren in Chinese ondernemingen die eigendom te zijn van of gecontroleerd worden door het leger van het land. China wendt zich voor de moderni-

sering van zijn leger en inlichtingendiensten steeds meer tot Amerikaans kapitaal, aldus de president die daar een stokje voor wil steken. De regering van Trump heeft in december een deadline ingesteld om banken te benoemen en sancties op te leggen, wanneer die deals hebben met ambtenaren die Hongkongs autonomie ondermijnen. Ook onderzoekt de Amerikaanse regering naar verluidt of er restricties kunnen worden opgelegd aan de betaalplatformen van het Chinese techbedrijf Tencent en het eveneens Chinese betalingsbedrijf Ant Group.

‘Voormalig Fed-baas Yellen bij Biden in beeld voor ministerspost’

WASHINGTON — Voormalig Federal Reserve-voorzitter Janet Yellen wordt genoemd als mogelijke kanshebber om Amerikaans minister van Financiën te worden. Persbureau Bloomberg stelt op basis van ingewijden dat de aanstaande president Joe Biden haar tot een van de kandidaten zou rekenen.

Van de inmiddels 74-jarige Yellen is bekend dat ze geen goede verstandhouding had met president Donald Trump. Die klaagde meerdere keren over haar beleid als centrale-bankhoofd en Yellen op haar beurt uitte kritiek op de plannen van Trump tijdens diens verkiezingscampagne in 2016. Uiteindelijk vertrok de door

Barack Obama benoemde Yellen in 2018 na slechts vier jaar Fed-voorzitter te zijn geweest. Daarna ging ze aan de slag bij de denktank Brookings Institution in Washington. Bronnen hebben laten weten dat Yellen, sinds ze een kandidaat zou zijn voor de ministerspost, al een afspraak om ergens een praatje te houden heeft afgezegd.

‘Virusuitbraak blijft beleggers bezighouden’

AMSTERDAM — De financiële markten blijven in de nieuwe beursweek waarschijnlijk in de ban van de virusuitbraak. Gunstig nieuws over coronavaccins die in de maak zijn, gaf de beurzen afgelopen dagen een oppepper. Maar intussen dreigen de vele lockdownmaatregelen om de verspreiding van corona een halt toe te roepen, het economisch herstel te ontwrichten.

In veel landen zijn er de laatste dagen weer heel veel coronabesmettingen bijgekomen. Zo is dit aantal nu ook in Mexico het miljoen gepasseerd. In Europa gaat bijvoorbeeld Oostenrijk vanaf morgen, voor de tweede keer dit jaar, weer in een lockdown.

De precieze economische gevolgen zijn nog lastig in te schatten. Mogelijk geven nieuwe macro-economische gegevens komende week iets betere inzichten over hoe alles er voorstaat. Het Amerikaanse centralebankhoofd Jerome Powell waarschuwde onlangs al dat de economie in zijn land waarschijnlijk een paar uitdagende maanden tegemoet gaat. Als het aan president Donald Trump ligt, gaan de Verenigde Staten niet in lockdown, maar door zijn verkiezingsnederlaag tegen Joe Biden is het onduidelijk wat die garantie van Trump precies waard is. Zelf erkent Trump zijn nederlaag overigens niet en dat kan komende tijd nog voor veel onrust zorgen.

Beleggers zullen ook de brexitonderhandelingen nauwgezet blijven volgen. Een Britse minister gaf donderdag nog aan dat zijn land een dezer dagen een brexitdeal met de Europese Unie hoopt te sluiten. De handelsgesprekken met Brussel duren al maanden.

De drukke cijferperiode op het Damrak is inmiddels bijna ten einde. De meeste grote bedrijven hebben hun kwartaalresultaten afgelopen weken al gepresenteerd. In de nieuwe beursweek geeft onder meer drankenbedrijf Lucas Bols nog een kijkje in de boeken. In het buitenland zijn easyJet, supermarkconcern Walmart en industrieconcern Thyssenkrupp in het oog springende bedrijven die nog cijfers naar buiten zullen brengen.

NEW YORK				AMSTERDAM			
16-Nov				16-Nov			
DOW JONES	29.913.96	1.47%	AEX	601.67	0.80%		
S&P 500 INDEX	3.622.55	1.04%	ARCELORMITTAL	14.16	4.92%		
NASDAQ	11.902.85	0.62%	AEGON NV	2.98	3.12%		
AMAZON.COM INC	3.116.00	-0.41%	KONINKLIJKE AHOL	23.15	-0.17%		
APPLE INC	120.53	1.06%	AKZO NOBEL	87.38	0.07%		
BAIDU INC-SP ADR	147.52	1.68%	ASML HOLDING NV	358.10	1.50%		
BERKSHIRE HATH-B	232.46	2.22%	DSM (KONIN)	140.00	-2.20%		
BOEING CO/THE	201.84	7.87%	HAL TRUST	118.00	2.43%		
CITIGROUP INC	50.64	4.07%	HEINEKEN NV	92.76	2.59%		
COCA-COLA CO	53.92	0.87%	ING GROEP NV	7.59	2.33%		
COSTCO WHOLESALE	378.65	-0.05%	KPN (KONIN) NV	2.55	-1.20%		
WALT DISNEY CO	142.93	3.30%	KONINKLIJKE PHIL	44.75	-0.29%		
3D SYSTEMS CORP	7.26	0.83%	RANDSTAD NV	52.08	3.75%		
EBAY INC	48.24	-0.88%	ROYAL DUTCH SH-A	13.99	6.39%		
FACEBOOK INC-A	277.07	0.04%	TOMTOM NV	6.58	2.73%		
GENERAL ELECTRIC	9.55	3.24%	TOTAL SE	34.24	4.87%		
ALPHABET INC-A	1.779.37	0.40%	UNILEVER NV	51.48	-2.09%		
HP INC	20.14	2.70%	W.P. STEWART HOL	683.28	2.53%		
HOME DEPOT INC	278.72	0.56%	SCOTIA FUNDS	13-Nov			
INTEL CORP	46.12	1.45%	MONEY MARKET	13.5977	0.00%		
JOHNSON&JOHNSON	150.47	0.38%	US DOLLAR BOND	3.0103	0.23%		
MICROSOFT CORP	216.65	0.06%	GLOBAL EQUITY	3.2442	1.21%		
PROCTER & GAMBLE	142.89	-0.96%	US EQUITY	18.5987	1.35%		
ROYAL DUTCH CORP	33.09	6.01%	CANADIAN EQUITY	2.8071	0.79%		
STARBUCKS CORP	97.57	2.10%	FUNDS	13-Nov			
TWITTER INC	42.81	-1.54%	BSF DEFENSIVE	121.38	0.17%		
WALMART INC	152.18	1.09%	BSF CONSERVATIVE	111.32	0.11%		
EXCHANGE TRADED FUND	16-Nov		BSF MODERATE	137.81	0.11%		
ALERIAN MLP - AMLP	24.38	5.93%	BSF AGGRESSIVE	156.99	0.12%		
ISH GBL HY BD - GHYG	49.36	0.26%	BGF MULTI ASSET INC	9.93	0.00%		
ISH IBOXX HY BD - HYG	85.89	0.52%	BGF GBL ALLOCATION	68.93	0.33%		
ISH SELECT DIV - DIVY	94.23	2.62%	BGF USD CORE BOND	18.27	1.06%		
ISH MSCI EMKT - EEM	48.98	1.34%	BGF FIX INC GBL OP	15.41	0.06%		
ISH MSCI PAC - EPP	45.68	1.42%	BGF USD HI YIELD BND	36.73	-0.49%		
ISH RUSSELL - IWV	213.07	1.13%	CURRENCIES	16-Nov			
ISH S&P 500 - SPY	61.37	0.69%	YENUSD	104.5600	-0.05%		
ISH EUROPE - IEV	45.93	0.87%	EURUSD	1.1842	0.14%		
INVESCO QQQ TRUS	292.28	0.46%	CANUSD	1.3073	-0.58%		
INVESCO DB COMMO	13.53	1.32%	GBPUSD	1.3192	0.03%		
SPDR S&P INT DIV-DWX	35.85	0.67%	COMMODITIES	16-Nov			
SPDR S&P MID 400	392.84	1.87%	OIL WTI	41.51	3.44%		
SPDR S&P 600 SMA	73.02	3.00%	GOLD	1894.50	0.21%		
VANGUARD REIT - VNQ	86.13	0.88%	SILVER	24.78	0.26%		
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	52.79	1.06%	WHEAT	602.00	0.80%		

Source Bloomberg

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pblis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pblis

Fun Miles & partners lanceren feestelijke eindejaarscampagne
Win een auto en meer in de grote Fun Lottery!

ORANJESTAD – Een gloednieuwe Mitsubishi Xpander, 2 TUI tickets, 100.000 Fun Miles en vele andere prijzen! Dit alles is te winnen met de Fun Lottery, de grote eindejaarscampagne van Fun Miles en partners. Meedoen is makkelijker dan ooit. Geregistreerde kaarthouders die shoppen bij de deelnemende partners krijgen loten (hoeveel verschilt per partner). Deze vullen de kaarthouders in, waarna ze de loten in de speciale tonnen deponeren in de winkel. Dat is alles! De grote trekking van alle prijzen vindt plaats op 21 januari 2021. Spelregels en een volledige lijst van te winnen prijzen zijn te vinden op funmiles.net/aruba/funlottery.

Een auto en meer prachtige prijzen

Het prijzenpakket is spectaculair. Dit jaar is de hoofdprijs een nieuwe Mitsubishi Xpander van Yrausquin, een auto die comfort, ruimte en prestaties combineert. Daarnaast zijn er grote prijzen in de vorm van 100.000 Fun Miles en 2 TUI-retourtickets naar Nederland. Ook zijn er vele vouchers van f 250 te winnen, ter beschikking gesteld door ALDO Shoes (10x), Botica di Servicio (10x), CITGO (4x) en E-Post (10x, voor gebruik op Amazon.com). Bovendien verloot SuperRetail (DA, Top 1 Toys en Pearle Vision) 2 vouchers van f 500.

Let op: alleen geregistreerde kaarthouders maken kans

Om in aanmerking te komen voor de prijzen moet de kaarthouder geregistreerd zijn. Veel Fun Miles-kaarthouders hebben zich nog nooit geregistreerd, maar daar is eenvoudig iets aan te doen. Ga naar funmiles.net, klik LOGIN/SIGN UP, klik CREATE ACCOUNT NOW en volg de stappen. Dit is geheel gratis en duurt hooguit een paar minuten.

Over Fun Miles

Fun Miles is het populairste spaar- en verzilverprogramma van het Caribisch gebied. Fun Miles-kaarthouders genieten continu van speciale aanbiedingen, leuke acties en prijzencampagnes. Wie niets wil missen wordt aangeraden om Fun Miles te volgen op social media, funmiles.net te bezoeken en de handige gratis mobile app te downloaden.

Meer informatie over Fun Miles?

Neem contact op met de Fun Miles klantenservice op tel. +297 588 9947 of bezoek funmiles.net of facebook.com/funmiles.

Deelnemende partners op Aruba

Yrausquin, ALDO Shoes, Atco Concrete Products, Botica di Servicio, CITGO, E-Post, ENNIA, Kooyman, Ponto Service Center, SETAR, en Super Retail.



Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	Eagle	6408443 ext 101
Brandweer	911	Kibrahacha	583-4908
Politie O'stad	102	Maria	6408443 ext 301
Politie San Nicolaas	104	Noord	6408443 ext 201
Politie St.Cruz	105	Oduber	582-1780
Politie Noord	107	Paradera	588-6638
Telefon pa Hubentud	131	San Lucas	584-5119
Tipline Politie	11141	San Nicolaas	584-8186
Ziekenhuis	527-4000	Santa Anna	586-8181
Dierenarts	585-0400	Santa Cruz	585-8028
Elmar centraal	523-7100	Seroe Preto	6408443 ext 401
Elmar storing	523-7147	Trupiaal	583-8560
WEB Aruba	525-4600		
SETAR	582-2116	— Mortuaries —	
Taxi (TAS)	587-5900	Ad Patres	584-2299
Taxi (ATT&T)	582-2010	Aurora	588-6699
Taxi (PTS)	588-0035	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Taxi (Diamond)	587-2300	Royal Funeral Home	582-0000
Kankerbestrijding	582-0412		
Stichting SAMBA	582-0903	— Stichtingen —	
		Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA)	583-2999
		Fundacion Respetami	582-4433
		Zwanger? Fundacion CIZKA	583-0331
		Fundacion Diabetico Arubano	593-0507
		Twelve Step Meeting	593-4928
		AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
		Fundacion Amor Pa	588-4739
		Prohimo	584-8849
		NA Acceptance Group	565-7500
		Fundacion Centro Ecologico Aruba	562-8984
		Bureau Sostene mi Misbruik en mishandeling tegen minderjarigen	588-1010
		Fundacion C.V.A. voorkomen en zorg voor stroke	567-7004
— Oranjestad —			
Ambulance	582-1234		
BGD Oranjestad	527-2782		
Veterinaire Kliniek	582-1720		
Animal Shelter	582-1623		
— San Nicolaas —			
Ambulance	584-5050		
Centro Medico	524-8833		
BGD San Nicolaas	527-2782		
Serlimar	584-5080		
— Botica —			
4 Centro Medico	584-5794		
Aloë	584-4606		
Central	585-1965		
Dakota	588-7364		
Del Pueblo	582-1253		

Het weer

DINSdag			
17 NOV 2020			
Gedeeltelijk bewolkt met kans op regen. Wind uit het Oost tussen 19 en 26 km/u.			
Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
31°	35°	19 km/u	25%
Zonsopgang	Zonsondergang	UV index	
06:39	18:11	10 v/d 10	
DINSdag			
Gedeeltelijk bewolkt met kans op regen. Wind uit het Oost tussen 13 en 24 km/u.			
Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
27°	29°	13 km/u	74%
Maansopgang	Maansondergang		
09:06	20:47		

Huisartsen

Dienstdoende huisartsen

Huisarts nachtdienst -
Oranjestad
Huisartsenpost Hospitaal
527-4580

Dienstdoende apotheken
Apotheek nachtdienst
San Nicolaas
Botica San Lucas
584-5119

Huisarts nachtdienst -
San Nicolaas
Centro Medico
San Nicolaas
16 Nov 2020 - Dr. Giel

Apotheek nachtdienst
Oranjestad
Botica Eagle
640-8443 ext. 101

Oplossing sudoku 16 november

5	1	9	7	6	2	3	4	8
3	4	7	1	8	5	9	6	2
6	2	8	9	4	3	7	5	1
8	5	3	6	2	4	1	9	7
7	6	1	8	5	9	2	3	4
2	9	4	3	7	1	5	8	6
9	7	5	4	1	8	6	2	3
4	3	6	2	9	7	8	1	5
1	8	2	5	3	6	4	7	9

BVN			
15:05	Blauw Bloed	07:40	NOS Journaal
15:40	Sesamstraat	08:00	Weerbericht Europa/Afrika
16:00	NOS Jeugdjournaal	08:05	Project Rembrandt
16:05	ZappDoc: Nog één week	08:55	Andermans Zaken
16:20	Blokken	09:40	Op1
16:45	Thuis	10:35	Nieuwsuur
17:10	Het Sinterklaasjournaal	11:15	Weerbericht Amerika/Caribiën
17:20	EenVandaag	11:20	Streetlab: De Liefde
17:45	Dagelijkse Kost	12:00	VRT Journaal
18:00	VRT Journaal	12:35	Vandaag
18:50	M	13:25	De Rijdende Rechter
19:40	NOS Journaal	14:10	BinnensteBuiten
20:00	Weerbericht Europa/Afrika	14:35	NOS Journaal
20:05	Project Rembrandt	14:50	Tijd voor MAX
20:55	Andermans Zaken	15:30	Sesamstraat
21:40	Op1	15:45	Sesamstraat 10 voor...
22:35	Nieuwsuur	15:55	NOS Jeugdjournaal
23:15	Weerbericht Amerika/Caribiën	16:05	Het Klokhuis
23:20	Streetlab: De Liefde	16:20	Blokken
		16:45	Thuis
		17:10	Het Sinterklaasjournaal
		17:20	Dagelijkse Kost
		17:35	EenVandaag
		18:00	NOS Journaal: Persconferentie Coronacrisis
		18:35	VRT Journaal
		19:20	M
		19:40	NOS Journaal
		20:05	Weerbericht Europa/Afrika
		20:10	Spoorloos
		21:00	Vliegende Hollanders
		21:50	Op1
		22:45	Nieuwsuur
		23:25	Weerbericht Amerika/Caribiën
		23:30	Opsporing Verzocht Internationaal BVN

COLOFON		
Uitgeverij: Amigoe Aruba N.V. Amigoe op School Topixs Aruba Production Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368		
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com		
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmiñ Bobby Spier Carina Wever Jan Jager arubaredactie@amigoe.com		
Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock avisoaruba@amigoe.com		
Amigoe op School: Rushilene Lejuez Lizayra Polak aosaruba@amigoe.com		
Topixs Aruba Production Raisa Montilla topixaruba@amigoe.com		
Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com		
Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonementaruba@amigoe.com		
Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonementaruba@amigoe.com		
Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba		
Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm		
Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190		

Er werd een speciale kleurwedstrijd voor onze jonge lezers georganiseerd. Met trots reikt Amigoe Aruba een aantal deelnemers hun prijs en geschenk uit. Jaylin Winterdaal deed mee met 10 prachtige kleurplaatjes. Alle andere deelnemers waren ook winnaars, de bedoeling van meedoen telt!

Er waren een totaal van 20 deelnemers o.a. Xavi en Zinou Winklaar, Gian, Jaythro en Xavier Lue, Franco en Kai Bik, Sarah Moons, Levi en Alyssa Kock, Jurre Kuiken, Victoria Candelaria en Derron de Mey. Deelnemers die hun cadeau nog moeten afhalen zijn Maru Goedgedrag, Isabella en Ian de Cuba, Alina Flanefin, Magdalena Bryson en Ziva Figaroa.

Gelieve jullie geschenk op te halen bij het kantoor van Amigoe Aruba. Van maandag t/m vrijdag tussen 8.00 uur en 14.00 uur.

Dikke proficiat aan alle deelnemers!



SpaceX lanceert met succes 4 astronauten



Foto: NASA / Joel Kowsky

CAPE CANAVERAL — SpaceX, het raketbedrijf van Elon Musk, heeft in de nacht van gisteren op vandaag op het geplande tijdstip van 01.27 uur (lokale tijd) met succes vier astronauten gelanceerd op een vlucht naar het internationale ruimtestation ISS. Aan boord zijn drie Amerikanen en een Japanner, die de komende zes maanden in het ISS wonen.

De vlucht duurt ongeveer 27 uur en brengt de bemanning naar het ruimtestation dat zich op ongeveer 400 kilometer hoogte in een baan rond de aarde begeeft. De lancering was gepland voor afgelopen zaterdag, maar werd vanwege windvlagen een dag uitgesteld.

Vicepresident Mike Pence woonde de lancering bij en zei dat Amerika onder president Donald Trump ‘onze toewijding heeft hernieuwd om voorop te lopen in de menselijke verkenning van de ruimte’. Aankomend president Joe Biden tweette zijn felicitaties en zei dat de

lancering ‘een bewijs van de kracht van de wetenschap’ was.

Het is voor de tweede keer in de geschiedenis dat een commerciële raket mensen naar de ruimte brengt. De eerste bemande commerciële ruimtevlucht ooit was eind mei. Toen bracht SpaceX de Amerikaanse astronauten Douglas Hurley en Bob Behnken naar het ISS. Begin augustus keerden zij terug op aarde. Dat was ook de eerste bemande Amerikaanse ruimtevlucht sinds 2011.

Boris Johnson in zelfisolatie: ik voel me beter dan ooit

LONDEN — Boris Johnson begint vandaag zijn eerste werkdag in zelfisolatie in Downing Street 10 na een ontmoeting met een parlementslid die later positief testte op het coronavirus.

De Britse premier zei dat hij gisteren werd ‘gepingd’ door de nationale gezondheidsdienst NHS op basis van informatie van een volgsysteem en dat hij zich moest isoleren. Maar hij voelt zich goed, ‘beter dan ooit’, zei hij in een video vandaag.

Vorige week donderdag had Johnson een ontmoeting van ongeveer 35 minuten met parlementslid Lee Anderson, die de volgende dag zijn smaakgevoel verloor.

Johnson: “Ik heb geen symptomen, maar volg de regels en zal werken vanaf nr.10 terwijl ik blijf werken aan maatregelen in reactie op de coronapandemie”.

In een WhatsApp-bericht aan Tory-parlementsleden, gezien door de BBC, voegde de premier eraan toe: “Het goede nieuws is dat NHS Test and Trace blijft verbeteren. Het slechte nieuws is dat ik ben gepingd!”

“Het maakt niet uit of ik me goed voel, beter dan ooit zelfs, of dat mijn lichaam barst van de antistoffen omdat ik dat verdomde ding al heb gehad”, stelde hij. “Maar regels zijn regels en ze zijn er om de verspreiding van de ziekte te stoppen.”

Johnson maakte eind maart bekend dat hij besmet was geraakt met het virus. Hij werd in april opgenomen in het ziekenhuis en werd drie dagen op de afdeling intensieve zorg behandeld. Half april werd hij uit het ziekenhuis ontslagen en herstelde hij thuis.

Tientallen maffiosi opgepakt in Zuid-Italië

ROME — De Italiaanse politie heeft de beruchte mafiacians in de zuidelijke provincie Foggia een forse slag toegebracht. Arrestatiebevelen werden uitgevaardigd tegen veertig mensen op verdenking van maffialidmaatschap, afpersing, woekerpraktijken en drugshandel. De autoriteiten zeiden volgens persbureau ANSA dat 38 verdachten zijn opgepakt.

Foggia ligt in de regio Puglia, in de hiel van de Italiaanse laars. De mafia daar, de Società foggiana, treedt de laatste drie jaar steeds gewelddadiger op.

“De mafia van Foggia is de eerste vijand van de staat geworden”, zei de nationale

antimafia-aanklager Federico Cafiero de Raho. Hij merkte op dat er sinds een beruchte moord in augustus 2017 circa vierhonderd arrestaties zijn verricht in zestig operaties tegen de mafia. De operatie van vandaag was gericht tegen de drie criminele families die de Società foggiana vormen. Zij zijn niet alleen verwikkeld in onderlinge oorlogen, maar werken ook samen om hun greep op de macht in de regio te verstevigen. Volgens de politie is geen enkele economische sector in Foggia gespaard gebleven van de afpersingspraktijken van de mafia. Naast voedsel en landbouw werden onder meer gokwinkels, de bouw en het uitvaartwezen genoemd.

Gewonden bij uitslaande brand in metrostation Berlijn

BERLIJN — Zo’n 120 brandweerlieden zijn de hele nacht in touw geweest om een grote brand in een metrostation in de Duitse hoofdstad Berlijn te bestrijden. Door de brand in het station Onkel Toms Hütte in de zuidwestelijke wijk Zehlendorf vielen vier gewonden, van wie een met ernstige brandwonden

naar het ziekenhuis werd gebracht. Vlammen braken door het dak van het stationgebouw nadat de brand in een winkel was uitgebroken. De exacte oorzaak van de brand is nog onduidelijk. Meerdere nabijgelegen huizen moesten worden ontvruimd. Pas vanochtend was de brand onder controle.

Berlijn: stevenen op crisis af in rechtstaatclash met Hongarije

BRUSSEL — De Europese Unie stevent af op een ‘grote crisis’ nu Hongarije en mogelijk ook Polen hun verzet willen volhouden tegen rechtstaatvoorwaarden voor het verkrijgen van EU-geld. Dat gaat in ieder geval oponthoud betekenen voor de Europese meerjarenbegroting en het coronaherstelfonds, verwacht Duitsland volgens een hoge EU-diplomaat.

Duitsland, dat de Europese Unie dit halfjaar voorziet, legt de EU-landen vandaag de overeenkomst voor die het met het Europees Parlement heeft bereikt over de meerjarenbegroting en het herstelfonds. Daaraan is een nieuwe regeling gekoppeld om lidstaten voortaan af te rekenen op hun omgang met de rechtstaat. Hongarije, waar volgens

Brussel kritische journalisten en onafhankelijke rechters steeds meer in het nauw komen, is daar mordicus tegen.

Boedapest maakte vandaag nog eens duidelijk de begroting, die de instemming van alle EU-landen vergt, te blokkeren als de voorgestelde rechtstaatrekking niet van tafel gaat.

Syrische minister van Buitenlandse Zaken gestorven

DAMASCUS — De Syrische minister van Buitenlandse Zaken, Walid al-Muallem, is vandaag overleden op 79-jarige leeftijd. Dat heeft de regering bekendgemaakt via de staatstelevisie. De ervaren diplomaat, die sinds 2006 minister van Buitenlandse Zaken was, begon zijn carrière als diplomaat in 1964. Het staatspersbureau SA-

NA, dat de boodschap van de regering wereldkundig maakte, heeft de doodsoorzaak niet naar buiten gebracht. Al-Muallem was ook vicepremier.

Op persconferenties stond hij bekend om zijn spottende standpunten tegen het Westen, dat hij beschuldigde van samenzwering tegen de Syrische regering.



Foto: Shutterstock

Maia Sandu

Pro-EU-kandidaat wint presidentsverkiezingen Moldavië

CHISINAU — De pro-EU-oppositiekandidaat Maia Sandu heeft de presidentsverkiezingen in Moldavië gewonnen. Ze heeft na het tellen van nagenoeg alle stembiljetten in de tweede ronde bijna 57 procent van de stemmen behaald tegen 43 procent voor de zittende president Igor Dodon. Dat blijkt uit cijfers van de centrale verkiezingscommissie die vandaag zijn gepubliceerd. De bevolking van de voormalige Sovjet-republiek is ver-

deelt over de EU. Onder aanvoering van president Dodon wil een groot deel aan innige betrekkingen met Rusland vasthouden terwijl het andere deel voor toenadering met de EU is. Moldavië geldt als het armste land in Europa. Ongeveer 3,2 miljoen mensen mochten gisteren hun stem uitbrengen. Sandu verloor vier jaar geleden de verkiezingen van Dodon. Ook toen was een tweede ronde nodig.

Hoofdstad Pakistan geblokkeerd vanwege protesten tegen Frankrijk

ISLAMABAD — De Pakistaanse autoriteiten sloten vandaag voor de tweede dag een hoofdweg naar de hoofdstad Islamabad af, vanwege nieuwe protesten tegen Frankrijk door een extreemrechtse religieuze partij.

Een protestbijeenkomst in de naburige stad Rawalpindi, die gisteren vijfduizend mensen trok, was ook vandaag nog gaande met ongeveer duizend demonstranten. Die verzamelden zich bij de wegversperring waardoor ze de hoofdstad niet konden binnenkomen.

Forenzen kregen te maken met langdurige vertragingen op alternatieve routes naar de stad. Mobilele telefoon diensten zijn vandaag weer in de lucht, nadat ze ruim 24 uur waren geblokkeerd om te voorkomen dat de organisatoren van de protesten met elkaar konden communiceren.

Pakistan zag de afgelopen weken meerdere protesten ontstaan als reactie op recente opmerkingen van de Franse president Emmanuel Macron over de islam. Die reageerde fel nadat een moslimextremist een leraar in de buurt

van Parijs had onthoofd omdat hij cartoons van de profeet Mohammed had laten zien tijdens een les over vrijheid van meningsuiting.

De president zei dat de leraar ‘werd vermoord omdat islamisten onze toekomst willen’, maar verzekerde dat ze die nooit zullen krijgen. Macron’s opmerkingen wekten woede in de moslimwereld. Tienduizenden demonstranten gingen de straat op in Pakistan, het naburige Iran en andere moslimlanden in Zuid-Azië en organiseerden anti-Franse boycotts.

Amnesty: coronaregime schond mensenrechten Belgische oudere

BRUSSEL — De mensenrechten van ouderen in Belgische verpleeg- en bejaardentehuizen zijn tijdens de coronacrisis geschonden, zegt Amnesty International. Bewoners en personeel zijn volgens de mensenrechtenorganisatie in de steek gelaten.

Net als in Nederland bleef aanvankelijk onderbelicht dat het coronavirus in Belgische verpleeghuizen en andere ouderinstellingen dood en verderf zaaide, stelt Amnesty. Terwijl de overheid wel wist van hun kwetsbaarheid. Ze zaten ‘in de dode hoek. België heeft gefaald om de meest kwetsbare groep tijdens de pandemie te beschermen’, aldus de mensenrechtenorganisatie.

Oudereninstellingen kregen te weinig mondkapjes en andere beschermingsmiddelen en er werd te weinig getest. Daarvoor niet toegerust personeel moest doodzieke bewoners, die vaak niet naar het ziekenhuis mochten of konden, zelf maar zien te verplegen. Doordat ook veel medewerkers uitvielen, liepen bewoners soms dagenlang in pyjama of kregen ze zelfs te weinig eten



Foto: Shutterstock

en drinken. En niet alleen familie en vrienden, maar ook de huisarts mocht niet meer op bezoek komen. Door de ‘ondermaatse zorg’ zijn sommige ouderen ‘waarschijnlijk vroegtijdig overleden’, meent Amnesty.

Daarmee zijn het recht op gezondheid en het recht op leven geschonden, oordeelt de mensenrechtenorganisatie. Dat gezonde, niet besmette ouderen lang geen bezoek mochten ontvangen of eropuit mochten, zou bovendien in veel gevallen hebben betekend dat zij zijn gediscrimineerd.

“We zullen hoogstwaarschijnlijk weer in crisis belanden”, zegt ook de ingevijde. “Hoe lang dat gaat duren, weet ik niet.” Maar ‘dit gaat vertraging opleveren, dat lijdt geen twijfel’.

Achter de schermen wordt volgens de bron al wel overlegd op zoek naar een uitweg. ‘Dat zal nog toenemen’ en bondskanselier Angela Merkel, EU-president Charles Michel en voorzitter Ursula von der Leyen van de Europese Commissie zullen zich erover buigen.

De EU-leiders bereikten in juli een zwaarbevochten

compromis over rechtstaatvoorwaarden aan de ontvangst van geld uit de begroting en het herstelfonds. Op aandringen van het Europees Parlement, dat ermee moet instemmen, werd het zogeheten rechtstaatmechanisme echter vorige maand wat strenger. Nederland verzette zich aanvankelijk ook, maar is tevreden nu het is aangescherpt.

Voor de rechtstaatvoorwaarden is in principe geen unanieme goedkeuring nodig. Maar daar komt het wel op neer als de Hongaren en Polen anders de begroting tegenhouden.

Britse diplomaat krijgt heldenstatus in China

ZHONGSHAN — Een 61-jarige Britse diplomaat die een vrouw redde uit een rivier, heeft in China een heldenstatus gekregen. Beelden van de reddingsactie zijn tientallen miljoenen keren bekeken op sociale media. Daar wordt consul-generaal Stephen Ellison ook uitbundig geprezen.

richtendienst Weibo wordt de hashtag ‘Britse consul-generaal in Chongqing redt vrouwelijke student uit water’ gebruikt. “Dat een man van zo’n gevorderde leeftijd een andere persoon uit het water haalt tijdens zulk koud weer, zonder acht te slaan op zijn eigen veiligheid, maakt hem een held en een gentleman”, luidde een bericht, dat zo’n tweeduizend likes kreeg.

Ellison kwam volgens de Britse diplomatieke post in Chongqing afgelopen weekeinde in actie toen een vrouw in een rivier was gevallen. Hij dook volledig gekleed het water in om het slachtoffer te helpen. Omstanders filmde hoe de diplomaat haar naar een reddingsboei wist te slepen, waarna het duo aan wal werd gebracht.

De actie van de Brit bleef niet onopgemerkt. Op be-

WHO: vaccin zal niet genoeg zijn om pandemie te stoppen

GENÈVE — Een vaccin zal op zichzelf niet genoeg zijn om de coronapandemie te stoppen. “Een vaccin zal de andere middelen die we hebben aanvullen, niet vervangen”, zei directeur-generaal Tedros Adhanom Ghebreyesus van de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO).

De pandemie raast nog steeds voort nadat het virus begin dit jaar de kop op stak, met wereldwijd inmiddels 54 miljoen besmettingen en meer dan 1,3 miljoen sterfgevallen. Volgens de WHO zijn zaterdag 660.905 nieuwe gevallen van het coronavirus gemeld aan de VN-gezondheidsorganisatie, waarmee een nieuw record werd vastgesteld. Dat aantal, en

de 645.410 geregistreerde gevallen op vrijdag, overtrof het vorige dagelijkse record van 614.013 op 7 november.

Tedros zei dat de aanvoer van het vaccin aanvankelijk beperkt zal zijn, waarbij ‘gezondheidswerkers, ouderen en andere risicogroepen de prioriteit moeten krijgen. Dat zal hopelijk het aantal sterfgevallen verminderen en de gezondheidsstelsels in staat stellen het aan te kunnen’.

Maar hij waarschuwde: “Dan heeft het virus nog steeds veel bewegingsruimte. De monitoring zal moeten doorgaan, mensen moeten nog getest, geïsoleerd en verzorgd worden, contacten moeten nog steeds getraceerd worden.”

Moskou bouwt ijsbaan om tot coronaziekenhuis

MOSKOU — Moskou heeft een ijsbaan omgebouwd tot tijdelijk ziekenhuis, om de enorme toestroom van coronapatiënten te kunnen opvangen. Rusland rapporteerde vandaag een recordaantal van 22.778 nieuwe coronagevallen.

Het land met ongeveer 145 miljoen inwoners is begonnen met het openen van meer tijdelijke klinieken en het herbestemmen van ziekenhuizen in de hoofdstad en andere steden om de druk op het medische systeem te verlichten.

In Moskou staat het Krylatskoje IJspaleis nu aan de frontlinie, nadat het is omgebouwd tot tijdelijk ziekenhuis voor Covid-19 patiënten. Het is recentelijk geopend. Meer dan 1300

Hoewel ze meer middelen hebben dan andere regio’s, staan de autoriteiten in Moskou onder zware druk. Ze meldden vandaag 6360 nieuwe besmettingen in de Russische hoofdstad.

Schoen van Marie-Antoinette in trek op veiling



Foto: en.wikipedia.org

Een witte zijden schoen van Marie-Antoinette, de laatste koningin van Frankrijk voor de Franse revolutie, heeft op een veiling bijna 44.000 euro opgebracht, meldde veilinghuis Osenat gisteren.

De schoen in maat 36 was nogal in trek, want de biedingen namen snel toe van de beginprijs van 8.000 tot 10.000 euro. Wie de schoen, afgezien

van lichte slijtage van de zijde in goede staat, op de kop tikte, is niet bekendgemaakt. Marie-Antoinette en haar man koning Lodewijk XVI eindigden in 1793 onder de guillotine. De schoen kwam in handen van een goede vriendin van de baas van de kamermeiden van Marie-Antoinette. Tot de veiling, 227 jaar later, bleef het voorwerp in bezit van haar familie.

Unieke prestatie Kylie Minogue

Kylie Minogue bewijst dat ze het ultieme gouden meisje van de popmuziek is. De Australische zangeres is de eerste artieste die in vijf opeenvolgende decennia bovenaan de Britse albumlijst staat, nadat ook haar vijftiende album 'Disco' nummer 1 is geworden. Disco heeft 55.000 hitlijsten gescoord, wat betekent dat het album tot nu toe de beste openingsweek heeft van alle nieuwe releases dit jaar. Dit betekent dat Kylie Minogue het trio Sir Elton John, Sir Cliff Richard en George Michael heeft overtroffen in de zogenaamde all-time album chart leader board. Kylie over haar succes: "Ik weet niet wat ik moet zeggen. Bedankt aan iedereen die dit album en deze cam-



Foto: Shutterstock

pagne heeft gesteund, het betekent veel voor mij. Ik ben ontroerd dat het zijn weg naar menigen hart heeft gevonden. Ik hou ervan." Minogue eindigde voor Little Mix, wiens album Confetti debuteerde op nummer 2 in de ranglijst.



Hebt u iets leuks voor de mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden?

Wij plaatsen het graag op de mensen-pagina.

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar: [o.v.v. "mensen".](#)

Reünieshow Friends in maart

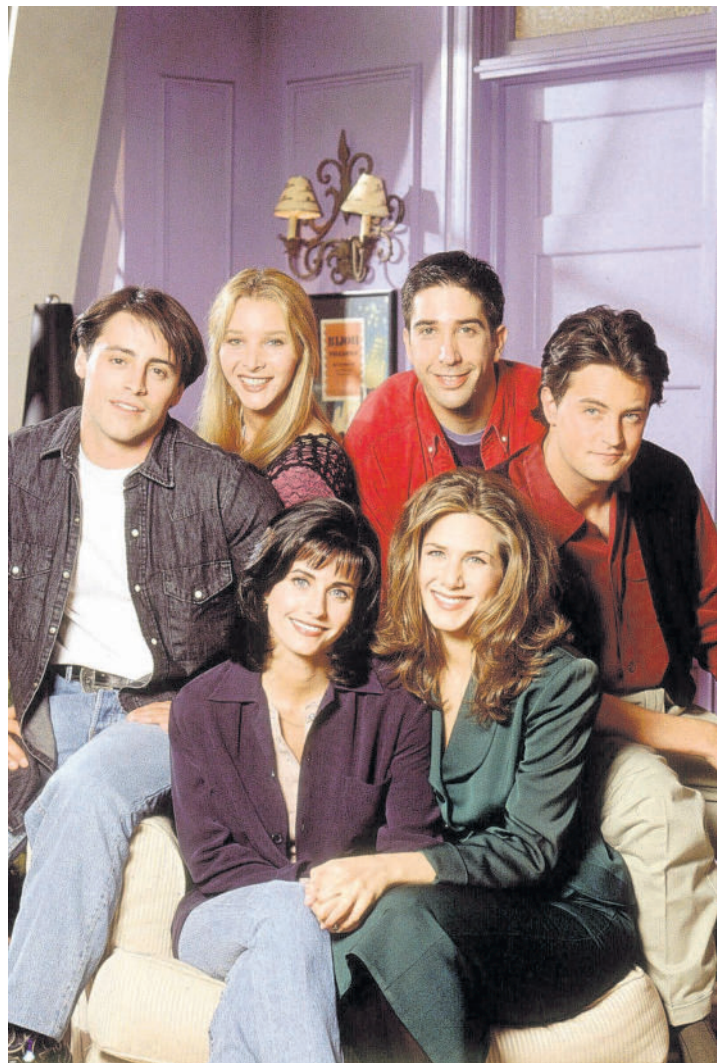


Foto: en.wikipedia.org

De langverwachte aflevering van de reünie van Friends wordt verplaatst naar begin maart. "Dan wordt begonnen

met filmen", tweette castlid Matthew Perry. "Het ziet ernaar uit dat we een druk jaar tegemoet gaan. En zo



Nintendo brengt oud spel terug



Nintendo heeft besloten het oude videospel van Game & Watch uit de jaren tachtig terug te brengen. De draagbare console, voor het eerst geïntroduceerd in 1980, was verantwoordelijk voor het op de kaart zetten van Nintendo.

Game & Watch was een serie videospellen die Nintendo verkocht voordat jong en oud wereldwijd verliefd werd op de Game Boy. De zwart-wit Game & Watch

speelde destijds elk slechts één spel. Nu heeft de nieuwe Game & Watch de vorm van het origineel met zijn rode en gouden ontwerp, maar wordt opgeladen via USB-C en wordt in kleur geleverd.

Het nieuwe speelt drie spellen: Super Mario Bros., Super Mario Bros: The Lost Levels en Ball (de Mario-versie). Alleen Ball, een jongleerspel, blijft in zwart-wit. Fans van het 'Super

Mario Bros.'-spel herkent de iconische muziek onmiddellijk. Zoals de naam al doet vermoeden, is de Game & Watch-console ook letterlijk een horloge. Door op de knop Tijd te tikken, wordt een klok weergegeven, terwijl Mario rondspringt. De veertigjarig jubileumeditie van de Game & Watch is op 13 november – voor een beperkte tijd – in de verkoop gebracht en kost 49,99 dollar.

Kakapo wint vogelverkiezing



Foto: Shutterstock

De kakapo, een papegaaiachtige vogel die niet kan vliegen, is verkozen tot Vogel van het Jaar in Nieuw-Zeeland. De verkiezingen kregen recent veel internationale aandacht, toen bleek dat er 1500 keer op fraudeleuze wijze werd gestemd om de kleine grijze kiwi aan een

overwinning te helpen. De kakapo is, net als de kleine grijze kiwi, met uitsterven bedreigd. In de jaren negentig leefden er slechts vijftig exemplaren in het wild. Tegenwoordig is de populatie gegroeid naar 213 stuks. De vogel, die vanwege zijn groene veren ook bekend staat

als de 'moskip', komt alleen in Nieuw-Zeeland voor. Het is de zwaarste en langst levende papegaaiensoort.

"Wat de kakapo zo uniek maakt, maakt hem ook kwetsbaar voor bedreigingen. Het zijn langzame broeders, ze broeden op de grond, en hun belangrijkste verdediging is het nadoen van een struik", zei een woordvoerder van de organisatie tegen de krant *The Guardian*. De wedstrijd heeft volgens haar het bewustzijn over de natuur vergroot en bekendheid gegeven aan eigenaardige vogels.

De organisatie hoopt dat de albatros, die als tweede eindigde, niet 'het idee heeft dat de verkiezingen van hem gestolen zijn', zo werd verwezen naar de Amerikaanse presidentsverkiezingen. Op welke plek de kleine grijze kiwi eindigde, is niet bekend.

Genderneutraal Kalf voor beste acteerprestatie

vind ik het leuk!", voegde hij er aan toe. Het filmen van de speciale eenmalige show zou in augustus beginnen, maar werd vanwege de Covid-19 pandemie uitgesteld. Het brengt de originele cast van Perry, Jennifer Aniston, Courteney Cox, Lisa Kudrow, Matt LeBlanc en David Schwimmer samen. Friends, dat het lot volgde van zes jonge vrienden die in New York City woonden, werd oorspronkelijk van 1994 tot 2004 uitgezonden. De laatste show werd door 52,5 miljoen kijkers in de VS bekeken, waardoor het de meest bekeken tv-aflevering van de jaren 2000 is geworden. Geruchten over een reünie van Friends kwamen, nadat Aniston vorig jaar een foto van de cast had gepost. De debuutpost van deze actrice op Instagram bezorgde haar in vijf uur en zestien minuten ruim een miljoen volgers. De opnames voor de Friends-special zullen plaatsvinden op de originele soundstage van de show, Stage 24. Dit is op het Warner Bros-kavel in Burbank, Californië. Het wordt uitgezonden op de HBO Max-streamingdienst op een datum die nog moet worden aangekondigd.

De Dutch Academy For Film (Daff) en het Nederlands Film Festival, de twee organisaties die jaarlijks de Gouden Kalveren uitreiken, bespreken de mogelijke invoering van een genderneutraal Kalf voor beste acteerprestatie. Dit bevestigt de Daff. Het voorstel staat in een enquête die gisteren naar de ruim zevenhonderd stemgerechtigden voor de Gouden Kalveren is gestuurd. Aan hen is de vraag voorgelegd of zij voorstander zijn van het uitreiken van genderneutrale acteerkalveren. Een woordvoerder van de Daff laat weten dat de mogelijkheid van een genderneutraal Kalf voor beste acteurs een discussie is die leeft onder de leden. "We zien de ontwikkelingen in het buitenland over dit onderwerp", stelt ze. "Het leek ons goed om te toetsen hoeveel draagvlak er voor dit plan is in Nederland." De enquête wordt over een paar weken geëvalueerd. In het verleden was er overigens al een 'genderneutraal' Kalf voor acteerprestaties in televisiedrama. In de jaren negentig was er in deze categorie nog geen onderverdeling tussen mannen en vrouwen.

Britse tv-entertainer Des O'Connor overleden

De Britse entertainer en zanger Des O'Connor is op 88-jarige leeftijd overleden. Dat heeft zijn management gemeld aan Britse media. O'Connor is zaterdag in het ziekenhuis 'vredig' overleden. Een week geleden was hij daar naartoe gebracht, nadat hij was gevallen in zijn huis in Buckinghamshire. Volgens zijn management verliet het herstel van O'Connor aanvankelijk voorspoedig en rekende hij erop snel naar huis te mogen. Zaterdag ging zijn toestand opeens snel achteruit en overleed hij in zijn slaap. In 1958 was O'Connor voor het eerst op tv te zien in de populaire show Sunday Night at the London Palladium. Later begon hij ook met zingen en had hij een grote hit met I Pretend. Hij maakte 36 al-



Foto: en.wikipedia.org

bums en haalde met vier singles de top 10 in de Britse hitlijsten, aldus de zender *Sky News*. Vanaf zijn eerste tv-optreden heeft hij vrijwel altijd een eigen primetimestow gehad. Daarom werd Des O'Connor gezien als een van de succesvolste tv-entertainers van het Verenigd Koninkrijk.

Archeologen vinden ruim 100 sarcofagen



Foto: Shutterstock

Archeologen hebben in de necropolis Sakkara ten zuiden van de Egyptische hoofdstad Caïro ruim honderd sarcophagen gevonden. Minister van Oudheden en Toerisme Khaled al-Anani zei dat de sarcophagen in goede staat verkeren en dat er ook ruim veertig beelden van goden en een aantal maskers zijn gevonden. De ruim honderd houten kisten dateren van de Late Periode (722-332 voor Christus) en de daaropvolgende

Ptolemeïsche Periode. De kisten zijn aangetroffen op 12 meter diepte. Archeologen hebben een sarcofaag geopend en daarin een mummie aangetroffen. Sakkara ligt ongeveer 30 kilometer ten zuiden van Caïro. Aan de horizon ligt de bekende trappiramide van farao Djoser (ongeveer 2650 voor Christus). De woestijn bij het dorp werd duizenden kisten dateren van de Late Periode (722-332 voor Christus) en de daaropvolgende

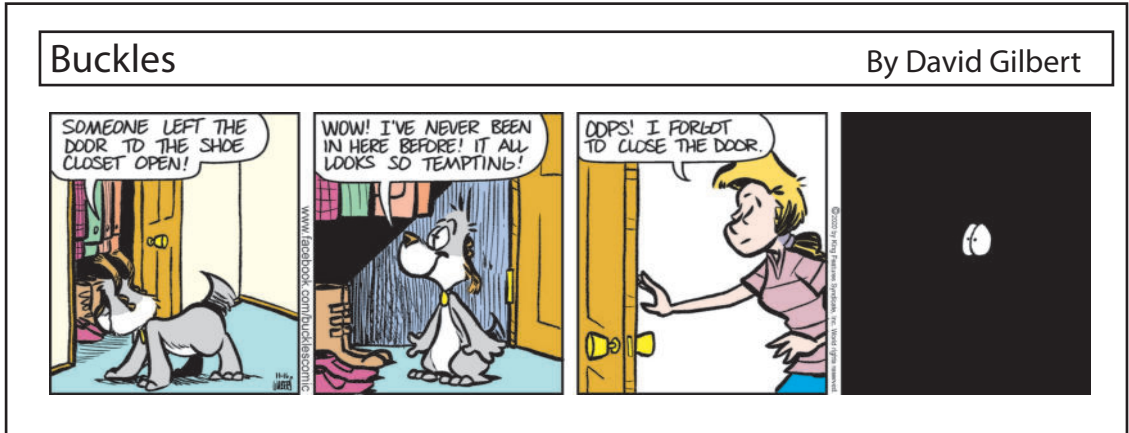
Oostenrijker bekend misbruik 52 jongeren

Een 27-jarige Oostenrijker heeft bekend de afgelopen jaren 52 minderjarigen seksueel te hebben misbruikt. De slachtoffers waren vooral jongens van elf tot zeventien jaar uit de regio Amstetten, maakte de politie vandaag bekend. De man zocht zijn slachtoffers veelal via chatdiensten op internet. De jongeren kregen geld als ze seksuele handelingen bij zichzelf uitvoerden en de filmpjes daarvan aan hem

doorstuurden. Hij had ook fysiek contact met ze in zijn huis of auto. Het onderzoek loopt sinds mei. Daaruit bleek ook dat de verdachte en een 22-jarige medearrestant een verstandelijk gehandicapte van 23 jaar hebben gemarteld. De twee zouden sigaretten op het lichaam van het slachtoffer hebben uitgedrukt, hem hebben vastgebonden en geslagen. Ook zouden ze hem hebben gedwongen in koud water te springen.

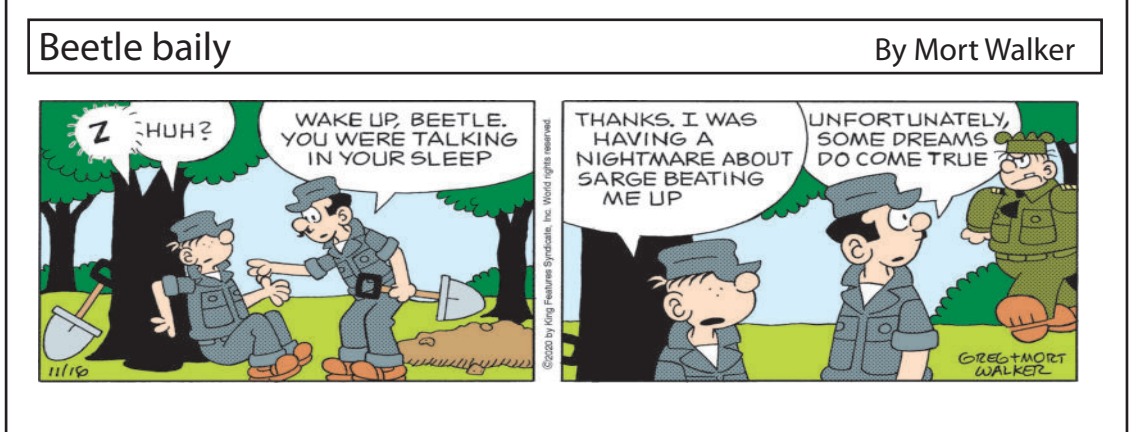
Buckles

By David Gilbert



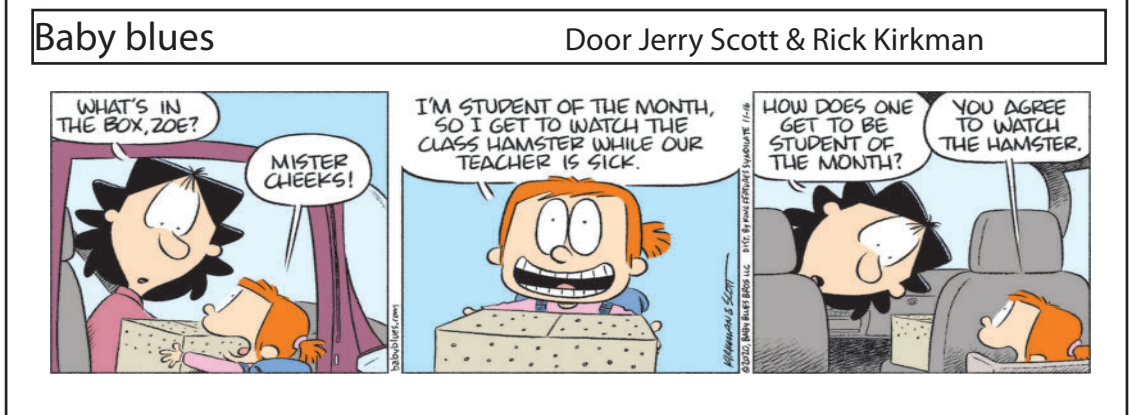
Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Schorsing zwemster Shayna Jack gehalveerd

LAUSANNE — Het internationaal sporttribunaal CAS heeft de schorsing van de Australische zwemster Shayna Jack teruggebracht van vier naar twee jaar. De 22-jarige zwemster testte in de zomer van vorig jaar bij een controle buiten de wedstrijden om positief op het verboden ligandrol.

Hoewel Jack ontkende het middel bewust te hebben genomen, legde de Australische antidopingautoriteit haar een schorsing van vier jaar op.

De zwemster pakte bij de WK van 2017 twee zilveren en twee bronzen medailles op de estafettenummers. Jack trok zich

vorig jaar terug voor de WK in Zuid-Korea, officieel vanwege persoonlijke redenen. Later bleek dat ze positief had getest.

Jack stapte naar het CAS om haar schorsing aan te vechten. De zaak werd in september behandeld. Het sporttribunaal vindt het aannemelijk dat Jack het verboden middel niet opzettelijk tot zich heeft genomen. De zwemster mag vanaf 12 juli 2021 weer in actie komen. Ze moet wel de Olympische Spelen van Tokio overslaan. “Ik keer terug in het zwemmen, de sport waar ik al mijn hele leven van houd en waar ik nu nog meer van ga genieten”, schrijft Jack op Instagram.

Joan Mir wereldkampioen MotoGP

VALENCIA — De Spaanse motorcoureur Joan Mir is de nieuwe wereldkampioen in de MotoGP. De 23-jarige coureur van Suzuki eindigde in de Grote Prijs van Valencia als zevende.

Die klassering volstond om in de voorlaatste race van het jaar een onoverbrugbare voorsprong te nemen op de concurrentie in het kampioenschap. De Italiaan Franco Morbidelli, die nog kanshebber was op de titel, deed wat hij moest doen. De coureur van Yamaha won de race na een spectaculair duel met de Australiër Jack Miller (Ducati), maar Mir scoorde met zijn klassering genoeg punten om de titel veilig te stellen. Mir is de opvolger van Marc Márquez, de zesvoudig wereldkampioen die al aan het begin van het seizoen zijn rechterarm brak en niet meer in actie kwam.

1e Oranje-zege voor De Boer



Foto: Shutterstock

Frank de Boer heeft eindelijk zijn eerste overwinning met Oranje binnen.

AMSTERDAM — Frank de Boer heeft zijn eerste overwinning als bondscoach van het Nederlands elftal binnen. De opvolger van Ronald Koeman zag Oranje de selectie van Bosnië en Herzegovina in de voorlaatste groepswedstrijd van de Nations League met 3-1 verslaan.

Oranje, dat tijdens de vorige editie van de Nations League de finale haalde en daarin verloor van Portugal, speelt woensdag in Chorzow tegen Polen het laatste duel. De overwinning gisteren was vooral belangrijk met het oog op de kwalificatie voor het wereldkampioenschap van 2022 in Qatar. Nederland moet komende week op de wereldranglijst bij de eerste tien Europese landen staan om bij de loting

in december groepshoofd te zijn en dat kan na de zege op Bosnië normaal gesproken niet meer misgaan.

De Boer zal de zege ook voor zichzelf lekker vinden. De vijftigjarige oud-international debuteerde in oktober met een nederlaag tegen Mexico (0-1), dezelfde maand gevolgd met remises tegen Bosnië en Herzegovina (0-0) en Italië (1-1). Woensdag eindigde ook de oefenwedstrijd

tegen Spanje in een gelijkspel: 1-1. De Boer ging daarmee de boeken in als eerste bondscoach van Oranje die niet wist te winnen in zijn eerste vier wedstrijden. Hoewel er verzachtende omstandigheden waren voor de matige start, zoals het sparen van veel internationals tijdens de twee oefenduels vanwege het overvolle programma, zat die start De Boer niet helemaal lekker. Een nieuwe uitglijder tegen Bosnië zou Oranje en de bondscoach geen goed doen, maar al snel werd in de Johan Cruijff ArenA duidelijk dat die er niet ging komen. Op aangeven van Dumfries

werkte Wijnaldum de bal al in de 6e minuut van dichtbij binnen. De aanvoerder scoorde na een klein kwartier spelen opnieuw, dit keer nadat Steven Berghuis de bal met zijn hoofd voor het doel legde. Een treffer van Luuk de Jong werd onterecht afgekeurd wegens buitenspel. Oranje kwam bij een paar counters van Bosnië goed weg. Kort na rust viel de derde treffer alsnog, via Memphis Depay. Nederland maakte daarmee in één duel net zoveel doelpunten als tijdens de vorige zes interlands. Na een dekkingsfout van Stefan de Vrij scoorde Smail Prvljak tegen: 3-1.

Dikverdiende triomf Italië

REGGIO EMILIA — Het Nederlands elftal heeft het bereiken van de finaleronde van de Nations League niet in eigen hand. Oranje is woensdag tijdens de laatste speelronde van de groepsfase afhankelijk van Italië, dat de koppositie van de poule veroverde met een dikverdiende thuiszege op Polen (2-0).

Italië verdedigt woensdag tijdens een uitduel met Bosnië en Herzegovina een voorsprong van een punt op het Nederlands elftal, dat tegelijkertijd op bezoek gaat bij Polen.

Alleen de groepswinnaar schaart zich bij de laatste

vier van de tweede editie van de Nations League. Polen kan de poule ook nog winnen. Die ploeg heeft nu een achterstand van 2 punten op Italië. Jorginho opende in de 27e minuut vanaf de strafschopstip de score voor Italië, dat vooral in de eerste

helpt veel sterker was dan de bezoekers die het duel met tien man beëindigden. Invaller Jacek Góralski kreeg in de 77e minuut een tweede gele kaart en is daardoor geschorst voor het duel met Oranje. Even daarna bepaalde invaller Domenico Berardi de eindstand (2-0).

Het Nederlands elftal verloor vorig seizoen de finale van de Nations League. Portugal bleek met 1-0 te sterk.

Mayweather weer in de ring

TOKIO — Bokslegende Floyd Mayweather zal zijn rentree in de ring maken. De 43-jarige Amerikaan komt op 28 februari in actie tijdens een vechtspektakel in Tokio onder de naam ‘Mega 2021’. Tegen wie de ongeslagen prof bokst, is nog niet bekend.

Mayweather stond in december 2018 voor het laatst in de ring. Hij versloeg in de Japanse stad Saitama in een lucratieve demonstratiepartij kickbokser Tenshin Nasukawa.

De Amerikaan, die in vijftig duels als profbokser ongeslagen bleef en titels pakte in vijf verschillende gewichtsklassen, heeft in zijn rijke carrière al meer dan een miljard verdiend met zijn sport.

‘Money’ won in 2017 het prestigegevecht in Las Vegas met de Ierse kooivechter Conor McGregor. In 2015 versloeg hij de Filipijn Manny Pacquiao in een zogenoemd ‘Gevecht van de Eeuw’. Hij verdiende naar verluidt 300 miljoen dollar met die partij.

Mayweather had zijn rentree vorige week in een video op Instagram al min of meer aangekondigd. “Tokio, Japan, ik kom terug in 2021. Ik weet dat de Olympische Spelen in Tokio zijn, maar ik, Floyd ‘Money’ Mayweather, kom iets groots doen in de Tokyo Dome...”



De Amerikaanse bokslegende Floyd Mayweather heeft aangekondigd zijn rentree in de ring te maken.

Oostenrijk dicht bij promotie

WENEN — Oostenrijk heeft in divisie B van de Nations League dankzij een sterke slotfase gewonnen van Noord-Ierland: 2-1. Tien minuten voor tijd keek de tegenstander van Oranje in de groepsfase van het EK 2021 nog tegen een achterstand aan. Louis Schaub en Adrian Grbic zorgden alsnog voor een zege.

Oostenrijk lijkt nu met 12 punten uit vijf duels hard op weg naar divisie A in de Nations League.

Noorwegen staat tweede met 9 punten uit vier duels. De uitwedstrijd gisteren te-

gen Roemenië ging op last van de Noorse autoriteiten niet door. De selectie kreeg geen toestemming om naar Boekarest te vliegen. Spelers en stafleden moesten van het ministerie van Volksgezondheid in quarantaine blijven na een positieve coronatest van international Omar Elabdellaoui.

De UEFA zal het afgelaste duel met Roemenië vermoedelijk omzetten in een reglementaire nederlaag van 3-0 voor de Noren. Of de wedstrijd van Noorwegen woensdag tegen Oostenrijk in Wenen wel kan doorgaan, is nog onduidelijk.

Almere City hard onderuit

LEEWARDEN — Cambuur heeft met een enorm pak slaag Almere City de eerste nederlaag van het seizoen toegediend (7-2). De bezoekers zijn daardoor de koppositie in de Keuken Kampioen Divisie kwijt aan De Graafschap.

In het doelpuntenfestijn onderstreepte Cambuur nog maar eens de meest scorende ploeg uit de divisie te zijn. Bij rust stond het al 4-1 voor de ploeg uit Leeuwarden dankzij treffers van Mitchel Paulissen, Erik Schouten, Jamie Jacobs en Michael

Breij. Delvechio Blackson deed nog wat terug namens Almere City. Na rust scoorde de ploeg van trainer Henk de Jong drie keer in vijf minuten. Twee goals van Robert Mühren en eentje van Giovanni Korte vergrooten de ellende bij Almere. Damon Mirani bepaalde de eindstand in blessuretijd op 7-2. Almere City heeft na twaalf wedstrijden 27 punten. Cambuur heeft 2 punten minder, maar ook een wedstrijd minder gespeeld. De Graafschap is met 28 punten de nieuwe koploper.

België verslaat Engeland in Nations League

LEUVEN — Door de 2-0 zege op Engeland heeft België plaatsing voor de finaleronde van de Nations League in eigen hand. De ploeg van bondscoach Roberto Martínez verdedigde een in de eerste helft opgebouwde voorsprong zonder problemen tegen de aanvallend onmachtige Engelsen.

Denemarken won met 2-1 van IJsland, en blijft daardoor in de race voor de groepswinst van groep 2 van de A-divisie. Na iets meer dan tien minuten Youri Tielemans de score. De Belgische middenvelder vuurde een houdbaar schot van ongeveer twintig meter afstand, dat via Engeland-doelman Pickford en de binnenkant van de paal in het doel belandde. Dries Mertens verdubbelde de voorsprong

met een fraaie vrije trap. De vorige ontmoeting in de Nations League tussen beide landen eindigde nog in een overwinning voor Engeland (2-1), maar de ploeg van bondscoach Gareth Southgate maakte nu geen aanspraak op de overwinning. In de Deense hoofdstad Kopenhagen won Denemarken met 2-1 van IJsland door een late treffer van Christian Eriksen. De Deen scoorde twee keer uit een strafschop. Invaller Vidar Orn Kjartansson maakte het doelpunt bij IJsland, dat nog puntloos is in de Nations League. België heeft 12 punten na vijf wedstrijden, twee meer dan nummer 2 Denemarken. Woensdag strijden beide landen in een onderling duel voor een plaats in de finaleronde. Engeland staat van de paal in het doel belandde. Dries Mertens verdubbelde de voorsprong

Aanbieding

Wilt u een advertentie plaatsen en bent u op zoek naar adverteeraanbiedingen in de **Amigoe, AoS of Topixs?**

Aarzel niet, bel ons op **582-4333** voor meer informatie.

Is studeren in Nederland jouw doel?
Lees de Amigoe Aruba om je taalvaardigheid te verbreden!

www.amigoe.com
 582-4333